Taizé-Gottesdienst in der Schlosskirche

Eutin *(t).* Die Stadtökumene Eutin lädt am Mittwoch, dem 24.Juni, um 19 Uhr zum Taizé-Gottesdienst in der Schloßkirche ein. “Töte nicht” ist das Thema in der Reihe der zehn Gebote, die zum Gelingen des Lebens auffordern, statt zum Töten zum Frieden Machen.

Marktbeschicker für Süsel gesucht

Süsel *(t).* Der Süseler Wochenmarkt braucht Verstärkung. Gesucht werden laut Marktmeister Manfred Papendorf AnbieterInnen aus den Bereichen Käse und Fisch. Der Wochenmarkt in Süsel findet immer donnerstags zwischen 8 und 13 Uhr auf dem Parkplatz am Rathaus statt. Bislang gibt es einen Fleischstand und einen Obststand aus der Region. Die Gemeinde möchte das Angebot für die Bürger gern vergrößern, zumal es in der 5.300 Einwohner zählenden Gemeinde nur wenige Möglichkeiten im Lebensmitteleinkauf gibt. Marktmeister Papendorf freut sich auf Angebote unter Tel.: 0163-7939 135; er ist von Dienstag bis Samstag von 8 bis 12 Uhr erreichbar.

der reporter am Wochenende

Das Familienwochenblatt für Eutin und Malente

www.der-reporter.info · Tel. 0 45 21 / 70 11-0 Samstag, 20. Juni 2015 Eutin/Malente Ausgabe Nr. 25 WE

der reporter

Durch den Sommer mit dem bunten Graffiti-Bus der R9 – auf Seite 2!

Große Oper und zartes Kammerspiel zugleich

Auf der Freilichtbühne am See wird „Aida“ geprobt

Die ersten Akteure schnuppern schon mal Bühnenluft und richten sich zwischen den fast fertigen Kulissen ein. Nachdem sicher ist, dass die nötige Bodenhaftung stimmt, wollen sie am 10. Juli zur Premiere von Verdis Oper „Aida“ richtig abheben. Domique Caron (Intendanz und Inszenierung), Francesco de Santis (Repetitor), Eduardo Aladrén (in der Rolle des Radames), Milana Butaeva (Amneris), Urs-Michael Theus (Musikalische Leitung), Susanne Braunsteffer (Aida), Christian Sist (Ramphis), Anna-Luisa Hoffmann (Inspizienz und Regieassistenz). Lesen Sie mehr auf Seite 3.

Nicht nur die Schafe frieren

Ostholstein *(ed).* Es ist fast Ende Juni und kein Sommer in Sicht – wir kratzen nicht mal an der 20 Grad-Marke. Aber das ist auch kein Wunder, denn es ist die Zeit der sogenannten Schafskälte. Eine alte Bauernregel besagt, dass der Sommer eine Pause einlegt, kaum dass die Schafe geschoren sind. Immer etwa zwei Wochen vor dem kalendarischen Sommeranfang wird es regnerisch und ein Kälteeinbruch verzögert den Sommer. Es ist also Hoffnung in Sicht: Am Sonntag ist Sommeranfang, danach kann es nur besser werden...

Historische Heuernte

Ahrensbök *(t).* Die Oldtimer-Freunde Ahrensbök laden ein zur 22. historischen Heuernte in Dunkelsdorf – hier dürfen am 21. Juni ab 11 Uhr Maschinen und Geräte aus der Landwirtschaft ganz aus der Nähe bestaunt werden. Und bei gutem Wetter werden die historischen Geräte sogar bei der Arbeit gezeigt. Zudem gibt es eine kleine Modellausstellung von Dampfmaschinen und Geräten aus der Landwirtschaft. Für Spiel und Spaß für die Kinder ist ebenso gesorgt wie für das leibliche Wohl. Der Eintritt ist frei – die Oldtimer Freunde Ahrensbök freuen sich auf viele kleine und große Besucher im Heinrichweg 4 in Dunkelsdorf.

Ch. Gradert
Tel. 04361 5171-42
c.gradert@lev.sh
www.lev.sh
LEV
Landwirtschaft und Energie vor Ort
Jetzt Diesel bestellen!

ALDI
Bitte beachten Sie unser Magazin im Innenteil.

der reporter EMPFIEHLT:
Einkaufen vor Ort!
ERLEBE DEINE STADT BUY LOCAL BUYLOCAL.DE

Hörsysteme 2015
Drahtlose Anbindung an das Hörsystem von Radio, Fernsehen, Telefon, Handy, MP3-Player, externen Mikrofonen, ...
Steuerung über Fernbedienung oder Smartphone
z.B. PHONAK life is on

seit über 65 Jahren in Eutin
besser hören Dr. PISTOR
Meisterbetrieb Hörakustik
Peterstraße 19
Eutin Tel.:04521/3181

Legal sprayen ist cooler

Der Hutzfelder WPU-Kurs „Gestalten“ zaubert einen Peace-Bulli in Lebensgröße

***Eutin** (ed).* **Seit letzten Freitag brettert er in voller Lebensgröße über die Mauer hinter dem Eutiner Haus der Jugend: Ein babyblauer VW Bus, der knallbunt und super peacig gerade den 70ern entkommen sein könnte. Und von der Stoßstange bis zu den Warhol-Blümchen im Dach haben ihn die Schüler des WPU Kurses „Gestalten“ der Hutzfelder Heinrich-Harms-Schule gesprayt. Komplett legal natürlich unter Anleitung von Dennis Neumann vom Eutiner Jugendzentrum und zusammen mit ihrer Lehrerin Regina Seidensticker.**

„Wir haben im letzten Jahr schon gelesen, dass es einen Graffiti-Workshop hier gibt“, erzählt sie, „da kamen wir aber nicht ran. Und auch bei den Workshops, die es im Frühjahr gab, wären wir mit der ganzen Gruppe zu viele gewesen. Aber jetzt macht Dennis Neumann einfach einen extra Workshop für uns.“ Und für das Kunstwerk der Hutzfelder Schüler stellte das Jugendzentrum kurzerhand ein großes Stück Wand im Hof zur Verfügung. Zuvor hatten sich die Schüler schon überlegt, was es überhaupt werden sollte, ihr Graffiti – ein Batman hatte zur Auswahl gestanden und noch einige Motive mehr, bis Luisa den peacigen Bulli entdeckte und an die Tafel malte. „Den machen wir“, beschloss Celina – und sogar die Jungs fanden das Motiv cool. Also wurde erstmal eine Vorlage gezeichnet mit Schatten und allem drum und dran. „Das war eine gute Übung“, sagt Regina Seidensticker, „aber die Wand war dann doch was ganz anderes.“ Ganz zaghaft zuerst wurden die Umrisse gesprayt, ein bisschen mutiger dann mit Farben ausgefüllt. „Oh nein, ich habs versaut“, ruft Celina, der Strich auf der Motorhaube ist ein bisschen verrutscht, aber Dennis Neumann macht es heile und keinem Menschen fällt es auf. Celin versieht das Bulli-Dach derweil mit den bunten Lieblingsblumen von Regina Seidensticker – und nachdem alle das Bild mit ihrem Namenszug signiert haben, stehen sie zufrieden vor dem Riesen-Graffiti. „Gut geworden, ne?“ fragt einer, „jo, sieht gut aus“, sagen die anderen. Und Regina Seidensticker schmunzelt und ist stolz auf ihre Schüler. Zu Recht, denn der Bulli sieht nicht nur echt gut und nach Sommer aus, er macht auch gute Laune und gibt den Kids ganz nebenbei eine ordentliche Portion Selbstbewusstsein.

Graffiti-Sprayen übt eine seltsame Anziehungskraft auf die Jugendlichen aus – die können sie selbst ganz gut erklären: „Ich male auch so gern, und es ist toll, so richtig groß zu malen“, sagt Luisa, „und man kann malen, was man will.“ Celi ergänzt: „Kein Papier ist so groß – und das Sprayen ist toll, was ganz anderes eben.“ Dennis Neumann, der im Eutiner Jugendzentrum zusammen mit der Leiterin Johanna Wester für die Jugendlichen da ist, Workshops und Aktionen entwickelt und natürlich auch beim Ferienpass dabei ist, ist vielleicht sogar selbst ein bisschen vom Graffiti-Fieber gepackt und freut sich, den Jugendlichen eine Fläche dafür bieten zu können. „Wir haben festgestellt, dass die Nachfrage nach den Workshops richtig groß ist“, sagt er, „und da habe ich angefangen, mich selbst damit zu beschäftigen und etwas darüber zu lernen.“ Und das habe er immer weiterentwickelt, um den Jugendlichen die Grundlagen vermitteln und erklären zu können, worauf es beim Graffiti ankommt. „Für die Jugendlichen ist es toll, ein bisschen Raum für sich zu erobern und ihn zu markieren, zu zeigen „wir sind hier“, sich einfach zu verewigen.“

Das nächste Graffiti-Projekt steht schon in den Startlöchern – ein Riesen-Gesamtkunstwerk von allen, für das jeder ein kleines Stück beisteuert. Als Grundlage könnte, hatte Timo die Idee, eine riesengroße Warhol-Blume aus Sperrholz dienen, die dann gemeinsam gestaltet wird. Luisa strahlt: „Da freu ich mich schon drauf.“ Und der Peace-Bulli der Hutzfelder Schüler begleitet das Jugendzentrum jetzt knallbunt und super cool durch den Sommer.

Vollsperrung der Eutiner Straße Höhe Bahnübergang

***Bad Malente-Gremsmühlen** (t).* Bürgermeister Koch gibt bekannt, das wegen der Sanierung eines Schachtbauwerks in der Eutiner Straße (L228) direkt am Bahnübergang die Eutiner Straße in der Zeit vom 22. Juni 2015 um 13 Uhr, bis zum 27. Juni 2015 um 16 Uhr für den Fahrzeugverkehr voll gesperrt wird.

Die Vollsperrung ist erforderlich, da der zu sanierende Schacht in der Mitte der Straße liegt. Das Vorbeileiten des Fahrzeugverkehrs an der Baustelle ist aus Platz- und Sicherheitsgründen nicht möglich.

Die Umleitung erfolgt von Eutin aus kommend über die Voßstraße (L174), Rosenstraße (L174) und Bahnhofstraße (L56) und aus Richtung Plön/B76/Plöner Straße kommend über die Bahnhofstraße (L56), Rosenstraße (L174) und Voßstraße (L174). Die Umleitung ist ausgeschildert. Aufgrund des höheren Verkehrsaufkommens auf der Umleitungsstrecke sollte vom Verkehrsteilnehmer entsprechend mehr Zeit für den Anfahrtsweg eingeplant werden. Fußgänger und Radfahrer können den Baustellenbereich auf dem vorhandenen Geh- und Radweg passieren.

Bürgermeister Koch bittet die betroffenen Verkehrsteilnehmer um Verständnis für die erforderliche Baumaßnahme und der damit zusammenhängenden Vollsperrung.

Ein Spiel um Liebe und Tod

Die Festspiel-Proben für Guiseppe Verdis „Aida“ (Premiere am 10. Juli) haben begonnen

Eutin *(wh).* **Noch nicht einmal vier Wochen, dann ist es soweit, dann beginnt die 65. Festspielsaison auf dem Grünen Hügel am Eutiner See. Auf der Probenbühne in der Opernscheune werden schon die ersten Arien geschmettert, denn am Freitag, dem 10. Juli, ist Premiere. Vorher gibt es am 8. Juli mit der öffentlichen Generalprobe einen Vorgeschmack auf die weiteren Aufführungen von Verdis Oper „Aida“. Da wird es ein Wiedersehen mit einer Sängerin geben, die beim Eutiner Publikum 2013 als Carmen in der gleichnamigen Oper und 2014 als Azucena in Verdis „Il Trovatore“ gepunktet hat: Milana Butaeva. Diesmal spielt sie in „Aida“ die Rolle der Amneris. Auch Christoph Woo, der 2014 in Eutin als Ferrando in „Il Trovatore“ auftrat, ist wieder dabei, und zwar als König von Ägypten in „Aida“.**

Vier Solisten, jetzt ein Team, das sich einspielen will (v.l.): Christian Sist (Hoher Priester), Susanne Braunsteffer (Aida), Milana Butaeva (Amneris), Eduardo Aladrén (Radames).

„Wir freuen uns, dass mit gut 50 Prozent der Kartenvorverkauf bis jetzt sehr gut läuft“, sagt Festspiel-Geschäftsführerin Sabine Kuhnert. Besonders positiv findet sie, dass die Verkaufszahlen für „Aida“ und „Der Vogelhändler“ (dessen Premiere am 24. Juli ist) sich ungefähr die Waage halten. Im letzten Jahr sei „Anatevka“ das Zugpferd gewesen.

Dominique Caron, die Intendantin und künstlerische Leiterin, ist überzeugt, dass „Aida“ von Giuseppe Verdi eine „große überwältigende Oper und zartes Kammerspiel zugleich ist“ und das Publikum begeistern wird. Mit „Aida“ wird sich vor der in altägyptischem Stil von Ursula Wandaress entworfenen und von Alp Arslan Tokat bemalten Kulisse die Geschichte einer klassischen Dreiecks-Beziehung abspielen, ein Spiel um Liebe und Tod, getragen von Verdis herrlicher Musik. Der Konflikt zweier Völker bildet den Hintergrund zu der Liebesgeschichte, die in ihrer politischen und privaten Verwicklung in die Katastrophe führen muss. „Aida“ ist als Werk zum Inbegriff von Oper schlechthin geworden. Eine Oper, die sich auszeichnet durch die beeindruckende Kongruenz von Musik und Wort, durch ihre immense Ausdrucksspanne zwischen zarter Innigkeit und strenger Monumentalität.

„Ich freue mich riesig auf die 65. Spielzeit der Eutiner Festspiele“, strahlt Intendantin Dominique Caron.

Das Eutiner Festspiel-Orchester unter der Leitung von Musikdirektor Urs-Michael Theus setzt sich zusammen aus 65 freien sowie in anderen Orchestern fest angestellten Musikerinnen und Musikern, die überwiegend aus der Region sowie aus dem Hamburger Umland stammen. In diesem Jahr sind zwei Musikerinnen von der School of Music der Universität Kansas aus Lawrence zudem Teil des Festspielorchesters (mit Viola und Querflöte). - Der Eutiner-Festspielchor besteht aus 40 Profi-Sängern und 20 Mitgliedern des Eutiner (Laien-)Chors.

Karten für alle Vorstellungen der Eutiner Festspiele können in der Opernscheune, telefonisch unter 04521-80010 oder unter www.eutiner-festspiele.de geordert werden.

Auch hinter den Kulissen (o.r. im Modell) und auf dem ganzen Operngelände geht es jetzt zur Sache. Bühnenmeister Klaus Emil Zimmermann hat die Vorbereitungen fest im Blick; in der Schneiderei kümmern sich Helena Belz, Kira Neller und ihre Kolleginnen um die richtigen Nähte und Bügelfalten; und der junge Mann (r.) sorgt dafür, dass das Publikum auf sauberen Stühlen sitzt. *Fotos: Hasse*

GOLD-
ANKAUF
Bestellshop
Böttcher
Am Rosengarten 12 · 23701 Eutin
Telefon: 0 45 21 / 38 88
Wir kaufen:
Bruchgold, Altgold, Schmuck,
Silber und Münzen + Zahngold
Vergleichen Sie die Preise
– Sofort Bargeld –

Eutiner Brot macht in Berlin Furore

Stadtbäckerei Klausberger zu Gast beim Empfang der Schleswig-Holsteinischen Landesregierung

Eutin/Berlin *(ed).* **Was zu frischem Matjes oder gutem Schleswig-Holsteiner Käse am besten passt? Natürlich bestes Eutiner Schwarz- und Nussbrot. Deshalb belud Hans-Peter Klausberger kürzlich seinen Bus mit meterweise bestem Brot und den leckersten Kuchen und reiste mit Annegret Schmidt nach Berlin zum Jahresempfang der Schleswig-Holsteinischen Landesregierung, um hier die Kaffeetafel und das Buffet zu bestücken und das schleswig-holsteinische Backhandwerk zu repräsentieren. Und hier waren die Kabinettsmitglieder und die Gäste aus Wirtschaft, Kultur und Politik voll des Lobes für die Eutiner Backhandwerkskunst.**

Zwischen dem Stand der Käsestraße Schleswig-Holstein und Glückstädter Matjes, dem wohl besten im ganzen Land, repräsentierten also Hans-Peter Klausberger und Annegret Schmidt mit dem Brot aus Anja Klausbergers Backstube das Backhandwerk Schleswig-Holsteins. Mit guter Butter liebevoll bestrichen sorgten die Nuß- und Schwarzbrote, die Roggen-, Weizen- und Kraftkornmeter für Gaumenschmaus bei Politikern und Gästen.

Bereits zum zweiten Mal versorgte die Stadtbäckerei Klausberger den Empfang, der zugleich die Eröffnung des Schleswig Holstein MusikFestivals ist, zu dem die Landesregierung an ihrem Sitz in Berlin einmal im Jahr einlädt, was in Kultur, Wirtschaft und Politik Rang und Namen hat. “Man wird gefragt, ob man es übernehmen möchte, das Bäckerhandwerk des Landes zu repräsentieren”, erzählt Hans-Peter Klausberger, “Voraussetzung ist, dass man eine traditionelle Bäckerei betreibt.” Und die Kulturarbeit, die Anja und Hans-Peter Klausberger in ihrem KulturCafé am Markt leisten, dürfte sich ebenfalls herumgesprochen haben. “Also ruft eine Dame der Landesregierung an und fragt, ob man die Küche mit Brot und Kuchen beliefern und das Bäckerhandwerk vorzustellen”, so Hans-Peter Klausberger, “und diese Wertschätzung für gutes Brot, die macht uns schon ein bisschen stolz.”

Der Empfang ist nicht nur die Gelegenheit, für die kleinen und traditionellen Handwerksbäckereien der Landesinnung zu werben sondern auch für die Stadt, aus der man kommt: Denn geladen sind neben dem gesamten Kabinett Gäste aus den unterschiedlichsten Bereichen. “Besonders gefreut haben wir uns”, lacht Hans-Peter Klausberger, “dort Lene Krämer und ihren Mann Günter Möller von der AktivRegion zu treffen.” Während des Empfangs kommt man ins Schnacken – “und das ist wohl auch der Sinn der Sache, das hat Herr Albig in seiner Ansprache gesagt”, meint Hans-Peter Klausberger, “das macht einen Riesenspaß, mit so unterschiedlichen Leuten ins Gespräch zu kommen.” Was er festgestellt habe, sei, dass Eutin auch bei den Berliner Gästen sehr bekannt sei – “eine schöner kleine Stadt, das ist die einhellige Meinung”, sagt er. “Es war spannend, nur positives Feedback zu bekommen.” Und natürlich hatte der vorausschauende Hans-Peter Klausberger sich ein großes Banner der Landesgartenschau besorgt und am Stand aufgestellt, Flyer und anderes Werbematerial besorgt, das mit dem Brot reißenden Absatz fand. “Wir haben ordentlich Werbung natürlich auch für die Stadt und für die Festspiele gemacht”, lacht er, “das ist schon spannend, denn man ist ja auch Botschafter für Eutin.”

DS-Easy ist eine Serviceleistung von SKYCOMP IT-Solutions
DS easy Datenschutz leicht gemacht
www.ds-easy.de
Datenschutz-Audits
Datenschutz-Kontrollen
Externer Datenschutzbeauftragter
Erstellung von IT-Sicherheitskonzepten
Datenschutz- und Datensicherheitsberatung
Gutachtenerstellung im Gütesiegelverfahren
SKYCOMP IT-Solutions * Blessenberg 18 * 23701 Eutin * 04521 8301410

Der Redderkrug
Wintergarten-Restaurant ~ Café ~ Hotel
Mit traumhaftem Panoramablick von unserer Sonnenterrasse!
Genießen Sie von Di. – Sa., 11.00 – 14.30 Uhr unseren preiswerten Mittagstisch!
Aktuell:
• deftig gebratene Grützwurst
• Hemmelsdorfer Labskaus
• Aal in Aspik
• Schnitzelspezialitäten
Neu bei uns: All you can eat à la carte und Büfett
Di. bis So. ab 18 Uhr einschl. Sonntag Mittag
Unser Café ist täglich ab 14.00 Uhr geöffnet.
Genießen Sie zur Kaffeezeit unsere hausgemachten Konditor-Torten.
Unsere Empfehlung dieses Woche:
Erdbeertorte mit Schlagrahm
Am Redderkrug 5 • 23701 Eutin
Tel. 0 45 21 / 22 32 • www.redderkrug.de

Rundes Triathlon Spektrum beim 21.Rosenstadt-Triathlon

Eutin *(t).* Eine runde familienfreundliche Triathlonveranstaltung mit großen sportlichem Spektrum wurde in der Rosenstadt Eutin für den kommenden Sonntag, den 21. Juni zusammengestellt. Die Schule am Kleinen See ist der Dreh- und Angelpunkt der Veranstaltung.

Am Mittsommertag werden in Eutin 450 Teilnehmer ab 8 bis 68 Jahren, als Einzel- oder Staffelstarter bei neun Wettkämpfen an den Start in den Kleinen Eutiner See gehen. Dafür bereitet das rege Organisationsteam um den Polizei SV Eutin in enger Zusammenarbeit mit der Stadt, der Polizei, der DLRG, JUH und THW, den Sponsoren und der großen Anzahl an Helfern alles, inklusive der Kinderanimation und Verpflegung vor.

Der Tag beginnt mit dem Start der 2. Bundesliga Mannschaften um 8.30 Uhr. Sie bieten gleich beim Schwimmen einen eigenen Rhytmus und Geräuschkulisse auf den zwei Schwimmrunden mit Landgang. Dabei ist die Itzehoer Männermannschaft. Auf der Radstrecke setzen die Mannschaften viel daran die vier Runden und die abschließend 10km Laufstrecke kraftvoll und schnell umzusetzen, um ein gutes Mannschaftsergebnis zu erzielen.

Die gleichen Strecken legen die Starter der Olympischen Distanz (1500m-40km-10km) als Einzelstarter oder Staffel zurück. Sie werden wie alle Teilnehmer das Radrennen auf vollgesperrten Strecken unter Einhaltung der vorgebenen Abstände fahren. Die Strecke besteht aus einem Rundkurs mit Wendepunkten. Die Laufstrecke führt mit jeder Runde über den Sportplatz und damit hautnah an den Zuschauern auf dem Schulhof und der Moderation vorbei. Die Veranstaltung wird wieder von dem Triathlon erfahrenen Ludwig Kiefer moderiert. Die Volks- und Sprinttriathleten (500m-20km-3,3km), zusammen mit über 100 Startern bis zum Schnuppertriathleten (200m-10km-3,3km) legen um Runden verkürzte Strecken zurück. Bei dem Schnuppertriathlon, geeignet zum Ausprobieren und als Staffel für Einsteigergruppen freuen wir uns besonders auf zweite starke Teilnahme der Wilhelm-Wisser-Schule. Die Staffeln stehen unter dem Motto mit unterschiedlichen Stärken zum gemeinsamen Ziel. Die Ehrungen dieser Wettkämpfe sind in der Zeit von 14.45 bis 15.50 Uhr.

Bei den Schülern zeichnet ein großes Feld bei den den Schüler/innen A (400m-10km-2,5km) mit 48 Anmeldungen ab, gefolgt von der Jugend B (14/15 Jahre) mit über 30 Anmeldungen, hier startet der gesamte Landeskaderjahrgang.Sie fahren alle die 10km Radrunde. Die Schüler/innen B werden die vollgesperrte Radstrecke innerorts in zwei Runden über 5 km fahren. Sie laufen 1km auf der Wendepunktstrecke am See. Bei den höchsten Tageswassertemperaturen und mit viel Eifer werden unsere jüngsten Teilnehmer Schüler/innen C 8 /9 Jahre (100m-2,5km-400m) um 15.25 Uhr starten und ca. 25 Minuten später sind alle durch das Ziel. Die Ehrungen der Schüler beenden den Wettkampftag.

Die schleswig-Holsteinischen Kinder und Jugendlichen werden mit ihren Ergebnissen in die Wertung des Kids- oder Twu-Ju-Cups aufgenommen.

Neu ist die Zeitnahme durch die Firma Tollense-timing mit dem aktiven Mattenmeßsystem. Weitere Informationen mit Zeit- und Streckenplänen auf www.rosenstadt-triathlon.de.

Holtex

Mode von Kopf bis Fuß

Sommer, Sonne . . .

. . . und dazu die passende Mode

Marken-Vielfalt zum Holtex-Preis

...noch viele 1000 Sommerartikel vorrätig!

Damen

BLUHMOD

Tops mit Spitzenrand
o. kleinen Steinchen, uni,
Gr. S-XXL
~~14.95~~ 7.95

VIA APPIA
3/4-Arm-Shirts
diverse Modelle, geringelt gepunktet oder mit kleinen Applikationen,
Gr. 38-50
~~29.95~~ 9.95

sommerliche **Blusen**
mit 1/2- oder 3/4-Arm, unterschiedliche Farben und Dessins,
Gr. 38-54
~~49.95~~ 19.95

ascari women's best form ZERRES
Hosen
- von lang bis kurz
unterschiedliche Farben und Qualitäten,
Gr.36-50
GERKE MY PANTS
~~44.95~~ 19.95

Herren

Sommer-T-Shirts
uni oder mit verschied. Drucken, diverse Farben,
Gr. M-5XL
~~17.95~~ 9.95
(zzgl. Übergrößenzuschlag)

MARKENWARE
Shorts
modische u. klassische Dessins und Farben, unterschiedliche Qualitäten,
Gr. 48-60, 24-29 ~~29.95~~ 9.95
(zzgl. Übergrößenzuschlag)

Sommer-Funktionsjacken
in Markenqualität, winddicht, wasserdicht, atmungsaktiv,
Gr. M-4XL
~~49.95~~ 29.95
(zzgl. Übergrößenzuschlag)

leichter **Anzug**
pflegeleichte und knitterarme Markenqualität, bequeme Passform,
Gr. 48-60
~~79.95~~ 39.95
(zzgl. Übergrößenzuschlag)

Wäsche

Da.-Nachthemden
1/2-Arm, 100% Baumwolle, in verschiedenen Farben,
Gr. 38-52
~~19.95~~ 12.95

NATURANA
Modellbeispiel
Damen-Badeanzüge
unterschied. Farben u. Dessins,
Gr. 38-52, Cup B, C und D
~~29.95~~ 19.95

He.-Polohemden
1/2-Arm, 100% mercerisierte Baumwolle, in verschied. Farben,
Gr. M-6XL
bis 6XL!
19.95

Markenfabrikat
He.-Cityhemden
1/2-Arm,100% Baumwolle,
Gr. 39-51
~~34.95~~ 24.95

Schuhe

MARCO TOZZI®
Da.-Sandaletten
unterschiedliche Absatzhöhen, diverse Modelle,
Gr. 37-42 ~~29.95~~ 19.95

Damen-Pantoletten
rieker ANTISTRESS
z. T. mit Lederdecksohle,
Gr. 37-42
29.95

Damen-Docksider
CAPRICE
zum Schnüren, in weiß und jeans,
Gr. 37-42 ~~39.95~~ 29.95

SANA VITAL
ECHTES LEDER
He.-Trekking-Sandale
in braun und schwarz,
Gr. 40-45
29.95

www.holtex.de

P ausreichend kostenlose Parkplätze vorhanden!

Holtex Edith Pohl e.K.
Inhaber André Meyer-Pohl
Zentrale: Posener Str. 5,
23554 Lübeck, Deutschland

Lübeck
Posener Straße 5
☎ 0451/400060

Lübeck-Moisling
August-Bebel-Staße 25–29
☎ 0451/292990

Eutin
Albert-Mahlstedt-Straße 5
☎ 04521/4977

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr.: 9.30–18.30 · Sa. 9.30–16.00 Uhr

Mo. bis Fr.: 9–18 · Sa.: 9–14 Uhr

Bestäubung per Wattestäbchen

Susanne Frenke bringt Grundschülern das Imkern näher

Schönwalde (fs). Wenn sie Bienen hören, dürften die meisten Grundschüler an Biene Maya und ihren Freund Willi denken. Oder daran, wie fies Bienenstiche sein können. Dass Bienen auch unglaublich wichtig und nützlich sind, versucht Susanne Frenke den Kleinen zu vermitteln. Die Pädagogin leitet an der Friedrich-Hiller-Schule Schönwalde die Imker-AG. Gemeinsam mit ihren Grundschülern kümmert sie sich um fünf Bienenvölker.

Um noch mehr Kindern die Imkerei näher zu bringen, lud sie am Freitag in Kooperation mit der Evangelischen Kirchengemeinde Schönwalde zu dem Projekt „Die Biene – soziales Wesen und wichtiges Nutztier". 12 Kinder im Grundschulalter nahmen Teil – für mehr Kinder reichte die Schutzkleidung nicht. Bevor es an die Kästen ging, gab es jedoch viele Spiele und noch mehr Informationen. Spielerisch lernten die Kinder die Fressfeinde der Biene kennen, wie die kleinen Insekten sich verständigen und was die Arbeiterinnen so sammeln. In einem Spiel bekamen die Kinder zum Beispiel einen Duftstoff auf die Hand und mussten ihre „Königin" finden. Dazu durften sie aber nur ihren Geruchssinn benutzen. Genauso machen es die Bienen, wenn sie ihren Stock wiederfinden wollen. „Ich glaube, dass Spiele den Kindern immer gut helfen, sich die Informationen zu merken", meint Organisatorin Frenke. Vieles wussten die Kleinen aber auch schon. Pontus ist in der Imker-AG von Frenke. Stolz erklärte er, was der Schwänzeltanz ist: Diesen verwendeten die Bienen nämlich, um anzuzeigen, wo und in welcher Entfernung sich eine Futterquelle befindet. Die emsigen Insekten suchen aber nicht nur nach Nektar, sondern auch nach Pollen. Diese dienen den Bienen als Nahrung. Allerdings erfüllt sie beim Pollensammeln auch eine sehr wichtige Aufgabe. Frenke erklärt: „Die Bienen haben Pollenkörbchen, die dick und gelb aussehen, wenn sie voll sind. An ihrem ganzen Körper sind aber zudem Härchen, in denen Pollen hängenbleiben. Wenn die Biene nun in eine andere Blüte fliegt, bleiben einige der Pollen dort. So werden die Pflanzen bestäubt." Was ohne Bienen passiert, sieht man in China: „Dort müssen die Bäume von Arbeitern mit Wattestäbchen per Hand bestäubt werden", verrät sie den staunenden Jungimkern. Nach der Theorie ging es dann endlich an die Bienen. Hierzu bekamen alle Kinder Schutzbekleidung, um sie vor Stichen zu schützen. Zwölf sogenannte Schleier in Kindergröße besitzt die Imker-AG. Unterstützt wurden die Anschaffungen von zahlreichen Sponsoren, wie der BINGO Umweltlotterie, der Sparkassenstiftung oder dem Plöner Imkereihändler Holger Assenheimer. Dick in die weißen Baumwollanzüge gepackt, ging es dann an ein Volk. Hier konnten die Lütten Brut-und Honigwaben bestaunen und lernten, nie vor dem Einflugloch zu stehen. Nach gut zwei Stunden war der Spaß dann schon wieder vorbei. Und weil die Kinder so viele Fragen hatten, mussten sie die Fragebögen für die Rally mit nach Hause nehmen.

Waldpädagogin Susanne Frenke erklärte den Grundschülern, wie Bienen sozusagen „nebenbei" Blüten bestäuben und somit indirekt für zukünftige Futterquellen sorgen.

Interessiert schauten sich die Jungimker eine Honigwabe an, auf der zahlreiche Arbeiterinnen aus dem Nektar Honig machen.

Die Kleinen wurden selber als Bienen tätig und sammelten Pollen und Nektar für ihre Königin. ***Fotos: Schädlich***

Für Einsatz und Fleiß mit Lehrstelle belohnt

"AvJk" der Beruflichen Schulen mit großen Erfolgen

Bad Malente-Gremsmühlen *(ed).* **Carsten Fink ist der wahrscheinlich glücklichste angehende Auszubildende des Kreises – er darf das machen, was er schon immer wollte: Schrauben. In seinem Wunschbetrieb, im Autohaus Zankel in Malente, hat er zum Sommer einen Ausbildungsplatz zum Kraftfahrzeugmechatroniker und strahlt übers ganze Gesicht, als sein Chef Markus Köhn den Ausbildungsvertrag zeigt. Denn dass Carsten Fink überhaupt eine Ausbildung machen würde, das war sehr lange keineswegs sicher. Dank eines Langzeitpraktikum im Rahmen seines Ausbildungsvorbereitenden Jahres an der Beruflichen Schule in Eutin hat sein Weg eine entscheidende Wendung genommen: zum Guten.**

Freuen sich über den Ausbildungsvertrag: Lehrer Reinhold Henß-Thamm, Carsten Fink, Markus Köhn vom Autohaus Zankel und Schulleiter Carsten Ingwertsen-Martensen.

"Zeugnisse und Papiere sind eine Seite", sagt Markus Köhn, "das persönliche Bild, das der Bewerber in einem Langzeitpraktikum von sich zeigen kann, das ist etwas ganz anders. Mit Carsten hat das ganz toll geklappt, deshalb haben wir ihn für seinen Einsatz und sein Engagement mit einer Lehrstelle belohnt."

Erst vor einem Jahr fand die Auftaktveranstaltung für das "Ausbildungsvorbereitende Jahr Kooperativ", kurz AvJk statt – eine Maßnahme, die Jugendlichen und Betrieben gleichermaßen Hilfestellung leisten soll. Jugendliche, die aus den unterschiedlichsten Gründen noch nicht bereit oder auch reif für eine Ausbildung sind, werden in der Schule mit Unterricht und Coaching mit dem versorgt, was ihnen vielleicht fehlt. Gleichzeitig machen sie über einen längeren Zeitraum ein Praktikum in einem Betrieb, um einerseits praktische Erfahrungen zu sammeln, andererseits aber auch, um zu beweisen, dass Noten oder Abschlüsse nicht alles sind, durch persönlichen Einsatz und Talent zu überzeugen. Wie Carsten Fink. "Die Betriebe haben ein Riesenproblem, Auszubildende zu bekommen, es finden sich nicht mal Bewerber", weiß AvJk-Klassenlehrer Jan Bluhm, "andererseits haben wir in der Berufsschule viele Jugendliche, die nicht untergekommen sind." So habe man sich überlegt, wie man Jugendliche und Betriebe zusammenführen kann und die Idee des AvJk entwickelt. Vielen der Jugendlichen fehlten die grundlegenden Fertig- und Fähigkeiten für eine Ausbildung – mit fachpraktischem Bezug lernen sie das, was ihnen in Mathe oder Deutsch noch fehlt und haben die Möglichkeit, damit auch den Hauptschulabschluss zu erwerben. Um den Schülern Langzeitpraktika zu ermöglichen, wurden Betriebe im ganzen Kreis angeschrieben – 40 haben sich zurückgemeldet und ihre Bereitschaft erklärt. "Zusagen haben wir genug", sagt Jan Bluhm, "es ist der Flächenkreis, der Probleme bereitet."

Das, was Carsten Fink am liebsten macht, darf er jetzt beruflich: Schrauben.

Denn die Schwierigkeiten der Jugendlichen, einen Ausbildungsplatz zu finden, liegen jedoch nicht nur im schulischen oder sozialen Hintergrund – oftmals ist es die Entfernung zwischen Wohnort und Betrieb, die es ihnen unmöglich macht, die Lehrstelle anzunehmen. So wohnt Carsten Fink in Sarau und wird jeden Tag von seiner Familie nach Malente gefahren und wieder abgeholt. "Es sind oft immense Anstrengungen, die die Familien in Kauf nehmen", sagt Jan Bluhm, "um ihren Kindern die Praktika zu ermöglichen."

So konnte das erste AvJk mit 15 Schülern gestartet werden, zwei kamen gleich in ersten Monaten in ihren Praktikumsbetrieben in Ausbildung, zum Sommer haben fünf weitere sich eine Lehrstelle erarbeitet, zwei Schüler konnten nicht vermittelt werden und fünf haben das AvJk vorzeitig abgebrochen. Auch dafür gibt es die unterschiedlichsten Gründe, wissen die Verantwortlichen der Beruflichen Schule – einigen Schülern fehlen die sogenannten Primärtugenden wie Pünktlichkeit, Höflichkeit oder Fleiß, was es ihnen nicht möglich macht, sich in einem Betrieb einzugliedern. Diese Probleme hat Carsten Fink nicht, das bestätigt ihm sein Arbeitgeber gern – und bekommt es mit einem motivierten, engagierten Lehrling gedankt. Carsten Fink liebt seinen Job – "am liebsten das Praktische", strahlt er und baut zuhause schonmal den Auspuff am Auto seiner Eltern ab und wieder an, die Türen aus und ein. Das AvJk bietet ein breites Spektrum an Möglichkeiten für die Betriebe und vor allem für die Jugendlichen – "es ist eine WinWin-Situation für alle", sagt Schulleiter Carsten Ingwertsen-Martensen, "wir werden weitermachen und das AvJk ausbauen." Wer sich über das AvJk informieren will, meldet sich gern bei der Beruflichen Schule des Kreises Ostholstein unter 04521 79950.

bastian inverun

239,– €
Erlesener Silberschmuck mit Edelstein
Juwelier Schönke
gegründet 1869
Am Rosengarten 16 · 23701 Eutin
Telefon 0 45 21 / 28 44

Mr Bo
Ihr ASIA IMBISS in Eutin
Vielfältige Speisekarte z.B. knusprige ENTE
Öffnungszeiten: Mo. – Sa. 11 – 20 Uhr
Königsstraßenpassage 1 h · Eutin
Tel.04521/8580592

Kirchliche Nachrichten

EUTIN

Ev.-luth. Kirchengemeinde Eutin
St.-Michaelis-Kirche, Schlossstraße 2
Samstag, 20. Juni
10 Uhr: Kunterbunter Kinder Morgen

Kapitelsaal, Schlossstraße
Mittwoch, 24. Juni
16.45 Uhr: Jugendchor

Schlosskirche
Mittwoch, 24. Juni
19 Uhr: Gottesdienst nach Taizé „Töte nicht"

Gemeindesaal, Schlossstraße 11
Dienstag, 23. Juni
20 Uhr: Probe Eutiner Kantorei

Mittwoch, 24. Juni
15 Uhr: Kinderchor (4 bis 7 Jahre); 15.45 Uhr: Kinderchor (8 bis 12 Jahre); 17 Uhr: Probe Singkreis an St. Michaelis

Freitag, 26. Juni
12 Uhr: Mittagstisch

Gemeindehaus Fissau, Dorfstraße
Montag, 22. Juni
18.30 Uhr: Frauenkreis II

Gemeindehaus Neudorf
Plöner Straße
Dienstag, 23. Juni
19.30 Uhr: Probe Neudorfer Singkreis

Mittwoch, 24. Juni
15 Uhr: Seniorennachmittag IV

DRK-Kreisverband Ostholstein e.V.
Webersaal/DRK-Pflegezentrum
Waldstraße 6
Freitag, 26. Juni
15.30 Uhr: Gottesdienst im DRK-Pflegezentrum

Katholische Kirchengemeinde St. Marien Eutin
Plöner Straße 44
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Rundfunkgottesdienst

Montag, 22. Juni
9 Uhr: Laudes/Morgenlob

Donnerstag, 25. Juni
8.30 Uhr: Laudes/Morgenlob

Freie Evangelische Gemeinde
Industriestraße 11
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst und Kindergruppen

Dienstag, 23. Juni
9.30 Uhr: Treffpunkt Bibel

Donnerstag, 25. Juni
9.30 Uhr: Spielkreis

Freitag, 26. Juni
18.30 Uhr: Teenkreis; 19.30 Uhr: Männerstammtisch im Markt 17; 19.45 Uhr: Open Church - Jugendabend

Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Baptisten
Plöner Straße 123
Sonntag, 21. Juni
10-11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergruppen, Infos unter www.Baptisten-Eutin.de

EUTIN

Dienstag, 23. Juni
19.30 Uhr: „Unser Dienstag" mit Bibel, Gebet, Gesang, Gespräch. Infos bei dem Ehepaar Witthohn unter 04523-3592 oder www.Baptisten-Eutin.de

Freie Christengemeinde Eutin
Neumühle 1
Sonntag, 21. Juni
9.30 Uhr: Gottesdienst

Dienstag, 23. Juni
19.30 Uhr: Bibel- und Gebetsstunde

Jehovas Zeugen
Königreichssaal
Alte Lübecker Landstraße 22
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Zusammenkunft für die Öffentlichkeit; 10.35 Uhr: Wachturm-Studium

Mittwoch, 24. Juni
19 Uhr: Versammlungsbibelstudium, Theokratische Predigtdienstschule, Dienstzusammenkunft

Leuchtfeuer-Gemeinde Lebendige Kirche in Eutin
Friedrichstraße 10c
Sonntag, 21. Juni
10.30 und 18 Uhr: Gottesdienst in der Friedrichstraße 10c, Info unter 04521-7747274

Mittwoch, 24. Juni
10-11.30 Uhr: Krabbelgruppe

Neuapostolische Kirche Eutin
Plöner Straße
Sonntag, 21. Juni
9.30 Uhr: Gottesdienst. Weitere Gottesdienste und Veranstaltungen sind der Info-Tafel zu entnehmen

MALENTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde Malente
Maria-Magdalenen-Kirche
Sonntag, 21. Juni
9.30 Uhr: Gottesdienst und anschließend Kirchenkaffee im Haus der Kirche

Haus der Kirche, Janusallee 5
Donnerstag, 25. Juni
15 Uhr: Seniorenkreis

Gemeindehaus
Dienstag, 23. Juni
15-17 Uhr: Handarbeitskreis

Mittwoch, 24. Juni
16.30-18 Uhr: Töpfern für Kinder; 18.30-20 Uhr: Töpfern für Erwachsene

Donnerstag, 25. Juni
16.30-18 Uhr: Band; 19.30-21.30 Uhr: Kirchenchor

Katholische Kirchengemeinde St. Marien Bad Malente
Samstag, 20. Juni
18 Uhr: Eucharistiefeier

Dienstag, 23. Juni
14.30 Uhr: Rosenkranzgebet; 15 Uhr: Gottesdienst

MALENTE

Christliche Gemeinschaft
Königsberger Straße 38
Sonntag, 21. Juni
11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergottesdienst

Montag, 22. Juni
Hauskreise zu erfragen unter 04523-7509 oder 3191

UMLAND

Ev.-luth. Kirchengemeinde Ahrensbök
Marienkirche
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst

Katholische Kirchengemeinde St. Marien Ahrensbök
Samstag, 20. Juni
17 Uhr: Eucharistiefeier in der evangelischen Kirche

Freie Christengemeinde Ahrensbök
Amselweg 1
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst und Kindergottesdienst

Mittwoch, 24. Juni
19.30 Uhr: Gebet

Ev.-luth. Kirchengemeinde Bosau
St.-Petri-Kirche
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sarau
Am Kirchplatz 1
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst

Montag, 22. Juni
8.30-11.30 Uhr: Rappelkiste für Kinder vor dem Kindergarten in Zusammenarbeit mit den Speelgörn Sarau e. V., Infos bei Tina Hogreve unter 04525-4783

Mittwoch, 24. Juni
9-11 Uhr: Krabbelgruppe, Infos bei Tina Lässig unter 04525-2142

Freitag, 26. Juni
8.30-11.30 Uhr: Rappelkiste für Kinder vor dem Kindergarten in Zusammenarbeit mit den Speelgörn Sarau e. V., Infos bei Tina Hogreve unter 04525-4783
16.30-18 Uhr: Pfadfinder (ab 11 Jahen) und Wölflinge (ab. der 2. Klasse), Infos bei Karsten Lemke unter 04525-3720

Feldsteinkirche Gleschendorf
Am Kirchberg 2
Sonntag, 21. Juni
11 Uhr: Auf dem Weg zur Gerechtigkeit - Themengottesdienst mit der Kantorei, Leitung Lena Sonntag und Pastor Rasmussen

Ev.-luth. Kirchengemeinde Schönwalde
Jahnweg 4
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst mit „jungen Liedern"

UMLAND

Donnerstag, 25. Juni
14 Uhr: Seniorenbegegnungen, Jugendherbergsgebäude

Ev.-luth. Kirchengemeinde Neukirchen
St.-Johannis-Kirche, Hauptstraße 22
Sonntag, 21. Juni
11 Uhr: Familiengottesdienst „Du bist Kirche" mit Taufen und Tauferinnerung, anschließend 855. Kirchenweihfest rund um die Kirche

Pastoratsscheune, Hauptstraße 22
Dienstag, 23. Juni
15.15-16 Uhr: Kinderchor

Donnerstag, 25. Juni
15-16 Uhr: Treffen der Wölflingsgruppe (7-9 Jahre)
15.30-17 Uhr: Pfadfinder von 7 bis 9 Jahre

Kindertagesstätte „Regenbogen"
Saseler Weg 2
Mittwoch, 24. Juni
15.30-16.30 Uhr: Eltern-Kind-Gruppe

Ev.-luth. Kirchengemeinde Süsel
St.-Laurentius-Kirche, An der Kirche
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst

Mittwoch, 24. Juni
19.30 Uhr: Bibelkreis im Pastorat Süsel mit Pastor Hieber (14-tägig)

Jugendboden/Gemeindehaus Süsel
Donnerstag, 25. Juni
16.30-17.30 Uhr: Fischgruppe - Kinderbibelgruppe für Kinder ab 5 Jahren; 18-20 Uhr: Teamertreff - für Jugendgruppenleiter und die, die es werden wollen! Gemeinsam Termine besprechen, ab 13 Jahren

Ev.-luth. Kirchengemeinde Plön
Kirche zu Niederkleveez
Sonntag, 21. Juni
10 Uhr: Gottesdienst

Erste-Hilfe-Notdienst

Eutin (0 45 21)
Die wichtigsten Notrufnummern:
Ärztlicher Bereitschaftsdienst bei akuten Gesundheitsprobelemen:
Tel. 116117 (vorwahlfrei)
Krankentransport: Tel. 04521-19222
Sana-Kliniken-Ostholstein: Tel. 7870
St.-Elisabeth-Krankenhaus: Tel. 8020
Polizei: Tel. 8010 • Feuer: Tel. 112
Überfall, Verkehrsunfall: Tel. 110
Rettungsdienst, Erste Hilfe:
Tel. 112 od. 04521-19222
Störungsdienst:
Stadtwerke Eutin,
Gas, Tel. 04521-705345
Strom, Wasser, Wärme und Abwasser,
Tel. 04521-705456
Stadtverwaltung: Tel. 793-0
Giftnotruf Göttingen: Tel. 0551-19240
Sperr-Notruf für Kredit- oder EC-Karten: Tel. 116116

IMMOBILIEN

Vermietung

1 Zi.-Whg. mit Seeblick, Bad, EBK, Terr., 45 qm, 5 Min. von Eutin entf. 350,-€ warm. Tel. 0171-2455525

2 Zi.-DG Whg., Eutin-Stadtmitte, 54 qm, VB, EBK, Garage, 369,- € KM + NK + MS, sofort frei. Tel. 0162-1515364

3 Zimmer-DG-Wohnung im 2 Fam. Haus in 23714 Timmdorf, 67 qm, mit Balkon, Wannenbad, Kaltmiete 396,- €, Warmmiete 500,- €, ab sofort. Tel. 0170-2876351

4 Zi.-Whg., Krummsee, 2 Ebenen, DB, EBK, Balkon, Satellit, Parkpl., 410,- € KM + NK + MS. Tel. 0176-90277502

83 qm Gewerberäume, 748,- € KM, vielseitig verwendbar, PKW-Stellplätze vorhanden, Plön Zentrum. Tel. 04821-41265

Braak, 4,5 Zi., Winterg., Terr., renov., EBK, Stellpl., ab Juli frei, 850,-€ WM + MS. Tel. 04521-7979693

Eutin - Fissau, 1,5 Zi.-App., zum 1.7., möbl. + sep. Eing., Balk., VB, Kochecke, TV-Sat, inkl. aller NK sowie Strom, 450,- € + MS. Tel. 0157-52447644 od. 04562-8978

Eutin City Garage sofort frei. Tel. 0162-1515364

Eutin Zentrum, Praxis / Büroräume, 86 qm, EG, 490,- € KM, Pkw-Stellpl. vorhanden. Tel. 0162-1515364

Eutin, 2 Zi.-Whg., 74 qm, 2. OG, EBK, Du., Pkw-Stellpl., Keine Tierhaltung, 345,- € KM + NK + MS, EVA 154 / kWh/qm a, Gas, ab 1.9.15 zvm. Tel. 0162-7150494

Eutin, 3 Zi.-DG-Whg., Altbau, 2. OG, ca. 65 qm, EBK, DB, Keller, 360,- € KM + NK + MS, keine Tiere. Tel. 04521-71304

Eutin, 4- Zi. EG-Whg., ca. 115 qm, zentral gelegen in historischer Villa, komplett renoviert, modernes Duschbad, Gartennutzung, Stellplatz, ab sofort zu vermieten. Auch gewerbliche Nutzung möglich! Miete 635,- € zzgl. 225,- € NK. Tel. 0172-8345093

Eutin, EFH am kl. See, ca. 115 qm, Garten, Keller, EBK wird neu eingebaut (eigene Wünsche noch möglich), 750,- € KM inkl. Garage, nur an ruhige Mieter. Tel. 04521-7645002 (ab Montag)

Hansühn, 2,5 Zi.-Whg., renov., ab sof. zvm. Tel. 04363-1804 od. 0171-1522021

Hutzfeld 3 Zi.-Whg., DG, 74 qm, Balkon, 650,- € warm, ab sofort. Tel. 04527-1355

Innenstadt Eutin, Plöner Straße 9, 1. OG, 2,5 Zi.-Whg., Flur, Küche, Bad, ca. 49 qm, 350,- € KM + 130,- € NK, keine Haustiere, ab sofort frei, von Privat. Tel. 04521-7646131 in der Zeit von 8 - 16 Uhr

Malente 2 Zi.-Whg., EBK, DG, DB, ca. 60 qm, ab 15.08.15, 450,-€ inkl. NK, MS zu verm. Tel. 04523-3270 od. 0171-5348960

Malente Ortsmitte, renov. 3 Zi.-Whg., Patterre, ca. 85 qm, EBK, VB, Gäste-WC, Pkw-Stellpl., sep. Heizung, Gartennutzung, ab 1.9.2015 zvm., 450,- € KM + NK + MS, keine Tiere. Tel. 04523-3844

Vermietung

Nachmieter gesucht ab 15.07. (wg. Auslandsaufenthalts), Malente-Krummsee, sonnige 3,5 Zi.-Whg., ca. 100 qm, offener Wohn- Essbereich, EBK, HWR, VB, Terrasse, Gartennutzung, Pkw-Stellplatz, 540,- € KM + NK + MS. Tel. 0163-7209818

Schöne helle 1 Zi.-Whg. in Eutin, sep. Eingang, gr. Süd Terrasse, EBK, Laminat sowie Fußbodenh., 405,- € KM + 75,- € NK zum 30.6 von Privat. Tel. 0172-4519677

Schönwalde / Langenhagen: Hübsche 1,5 Zi.-Whg., ca. 38 qm, Laminat, EBK, Carport, 210,- € + NK + MS. Tel. 04528-372 od. 0174-3425803

Sehr schöne 3 Zi.-Whg., ca. 130 qm, bei Hutzfeld, EBK, Terrasse, Garten, Parkett, 630,- € WM + MS, zu sofort frei. Tel. 0171-3156923

Süsel, 2 Zi.-Whg., 65 qm mit Terrasse zum 1.9.15 frei. 440,- € KM + 140,- € NK. Tel. 04524-1666 oder 8228

Tdf. Strand, 2 Zi.-Whg., hell + modern, 50 qm, 1. OG., s/w Balkon, komplett renoviert + neue Küche + neues Bad, 1a Zustand, v. privat zvm., 490,- € KM + (NK, TG-Platz) + MS, zum 01.09.2015 ggf. früher. Tel. 0160-4124484

Tolle 1 Zi.-Whg., Kü., Bad, auf Reitanlage, auch als FeWo., 5 min. na. Eutin, 200,- € warm. Tel. 0171-2455525

Mietgesuche

Älteres Ehepaar (Rentner) sucht ruhige Wohnung in Plön, Eutin, Preetz oder Malente. Bis 600,- € warm. Tel. 0451-98960144

Familie mit vier Kindern sucht familienfreundliches EFH oder ähnliches. Mind. 5 Zimmer, max. 800,- € kalt. Geregeltes Einkommen im Beamtenverhältnis Tel. 0170-5483973

Hallo, wir, ein 60 jähriger pensionierter Beamter mit 56 jähriger Ehefrau, suchen ein gem. EFH oder DDH bis 650,- € kalt zur Miete. Freuen uns über Angebote. Tel. 0171-7810553

Kl. Familie sucht 3 - 4 Zi.-Whg. in Eutin, bis zu 490,-€ o. Heizk. Tel. 0176-54073807

Selbst. Akademikerin m. Katze sucht zum 01.08. o. früher 3 Zi.-Whg. in Eutin o. nährer Umgebung, auch ländlich, bis ca. 600,- € warm, kein Wohnblock. Tel. 0177-8090991

Jeden Mittwoch UND jeden Samstag

Nutzen Sie die zusätzliche Chance. der reporter

Verkäufe

Malente, neuwertiges Zweifamilienhaus in ruhiger Sackgassenlage, 192,70 qm, 7 Zi., 2 Bäder, 1 Gäste-WC, aufgeteilt in 2 sep. Whg., Grundstück 528 qm, Bj. 01, KP 245.000,- €. Tel. 0172-6142414

TONPFANNE TIPP

Dacheindeckung

z.B. 100m² Dacheneueindeckung mit hochwertigen Ton-Pfannen inkl. Abriss, Lattung und 180 mm-Wärmedämmung im Wohnbereich ab EUR **3.950,-**

Baulitt Dach- u.Fassadenbau GmbH Meisterbetrieb · Kostenlose Beratung u. Angebot vor Ort.

Tel. 040 - 87 40 80 14

Gesucht-gefunden !

Mit einer Anzeige im reporter kein Problem!

BSG

Bau- und Siedlungsgenossenschaft Eutin eG

Ferdinand-Tönnies-Str. 8 • 23701 Eutin
Tel. 0 45 21 / 7 94 28 22 • Fax 7 38 30
info@baugenossenschaft-eutin.de
www.baugenossenschaft-eutin.de

Bad Malente, Schweizer Str. 3
2,5-Zi.-Whg., energetisch saniert, EG, 61 m², BLK, EBK, Bj./Mod.: 1956/2004, EnEV B: 74,90 kWh (m²a), Öl, 339,– € + NK zu vermieten.

Bad Malente, Schweizer Str. 3
2-Zi.-Whg., energetisch saniert, II. OG, 44 m², EBK, Bj./Mod.: 1956/2004, EnEV B: 74,90 kWh (m²a), Öl, 242,– € + NK zu vermieten.

Eutin, Ferd.-Tönnies-Str. 15
2-Zi.-Whg., energetisch saniert, II. OG, 48 m², BLK, Bj./Mod.: 1959/2010, EnEV B: 70,30 kWh (m²a), Öl, 290,– € + NK zu vermieten.

Eutin, Jacobistr. 26
2 2/2-Zi.-Whg., energetisch saniert, 2. OG, 74 m², BLK, EBK, Bj./Mod.: 1966/2011, EnEV B: 74,80 kWh (m²a), Öl, 457,– € + NK zu vermieten.

Hutzfeld, Wöbser Str. 10
Reihenmittelhaus mit Terr. + Gartennutzung, 3,5 Zi., EG + 1. OG, 79 m², EBK. energetisch saniert, Bj./Mod.: 1956/2009, EnEV B: 87,45 kWh (m²a), Öl, 463,– € + NK zu vermieten.

24 h Blitzkredite 24 h
■ von € 2.000,- bis € 150.000,-
■ Auskunftsfrei bis € 10.000,- in bar
■ € 3.000,- schon ab € 39,- im Monat
(eff. Zins u. Zinsbindung auf Anfrage)
030 / 2 83 95 53 21
verm. SpreeFinanzService, PSF, 10063 Berlin,

FLIESEN-BEKO
Ausführung von Fliesen- und Natursteinarbeiten
Tel. 01 72 / 4 08 34 63
oder 0 45 27 / 18 14

Bad Malente
gepfl. und lauf. modern. Haus, Wfl. 246 m², 3 WE, 3 Bäder, Gar., Carport, Balk., Keller, Grdst. 2759 m², Bj. 1968, Öl-Zentralhzg. aus 2004, Energieverbrauchsausweis mit Endenergie 149 kWh (m²a)
259.000 €
DM Dirk Meyer Immobilien
☎ 040 / 378 66 60

IM NORDEN
IMMOBILIEN
Ihre Spezialisten für Immobilienvermittlung und Baufinanzierung
www.im-norden-immobilien.de
Tel: 04521 79045-0

Schöner wohnen in Bad Malente
Gutsituiertes Ehepaar mittleren Alters sucht **per sofort** in Bad Malente neu erbaute oder frisch renovierte, helle, komfortable 2- oder 3-Zimmer-Etagenwohnung, 60 m² bis 75 m², mit Tageslichtbad, mit Balkon/ möglichst mit SW-Ausrichtung, in kleiner Wohneinheit, in bevorzugter, ruhiger Grünlage, möglichst mit Garage.
Tel.: 0171/5489030

JOST & ZYNDA GBR
HEIZUNG • SANITÄR • SOLAR
KOMPLETT-BÄDER
BERATUNG · PLANUNG
DACHKLEMPNEREI
HEIZUNGSANLAGEN
STÖRUNGSDIENST & WARTUNG
KARL-HAMANN-STRASSE 2A
23701 GROSS MEINSDORF
TEL. 04521-775910
FAX 04521-775911
jost.zynda@yahoo.de

Immobilien

Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme

BMW

Z3 1.8 Roadster, 06/98, schwarz - neue Lackierung!, Leder, Alu, TÜV neu, Winterräder
3.999,– Herborth Mobile

ESTORFF
Autohaus Estorff GmbH & Co.KG
Rautenbergstr. 38 · 24306 Plön
Tel. 04522 / 9011, Fax 9010,
info@estorff.de

MILKO HERBORTH MOBILE
Plöner Chausee 22
24326 Ascheberg
Tel. 04526 / 33 99 80
www.herborth-mobile.de

JESSEN
Gebr. Jessen GmbH
Ihr Opel-Partner seit 1917!
Kieler Str. 33 / Klosterstr. 21
24211 Preetz
Telefon 04342/8584-0 · Fax 8584-25
opel.jessen@freenet.de
www.Opel-Jessen.de

AUTOHAUS PROBSTEI GmbH
Kamp 4
24217 Schönberg
Tel. 04344/6311
OPEL LADA www.lada.de
www.autohausinderprobstei.de

AUTOgalerie in Probsteierhagen GmbH
Krensberg 2
24253 Probsteierhagen
Tel. 04348 / 91 91 10
www.autogalerie-probsteierhagen.de

Autohaus DOOSE
MITSUBISHI MOTORS
Klüver Kamp 7 in Kalübbe
Tel. 0 45 26 / 5 98
www.mitsubishi-doose.de
E-Mail: mitsubishi-doose@t-online.de

OHLA AUTOMOBILE
BOSCH Service
Ihr Vertrauen ist unsere Motivation
OHLA-AUTOMOBILE GmbH
Freier Händler · Verkauf aller Marken
Kieler Straße 29 • 24321 Lütjenburg
Tel. 0 43 81 / 4 05 70 · www.OHLA.de

BMW

BMW 525i Lim Aut., 02/02,141 kW,schwarz, Leder schwarz,Steptronic, 5-Gang,Klima, Schiebedach, Sitzheizung, PDC, sehr gepflegt, 1. Hand
4.999,– Herborth Mobile

CHRYSLER

Stratus 2,5 Aut. Cabriolet, 07/97, 120 kW, schwarz, Leder, Klima, 8x Alu neuwertig, CD, el. Verdeck **3.799,–** Herborth Mobile

FIAT

Punto EVO 1,2 8V Active, EZ 06/10, 48 kW, 42 tkm, 1. Hand, ZV, Klimaanl., el. FH, schwarz uvm. **5.950,–** AutoGalerie

FORD

Transit FT 350 EL DoKa Pritsche/Plane, EZ 05/08, 30 tkm, 74 kW, 1. Hand, S-Heft gepflegt, 7 Sitzer, ABS, ESP, Servo, ZV, Trennwand, Ladebordwand, AHK, 3.500 kg uvm.
Brutto **14.950,–** (MWSt ausweisbar) AutoGalerie

HYUNDAI

IX 35 2,0 2WD, EZ 03/11, 120kw, 47 Tkm, 1. Hand, S-Heft gepflegt, Lederausstatt., Sitzheiz., Klimaautom., Tempomat, PDC, Alu, schwarz uvm.
15.850, - AutoGalerie

IX 35 2.0 CRDI 4WD, 10/2014, 135 kW, 5 Tkm., braunmet., Klimaautom., Navi, Leder, LM18, SHZ, ABS, ESP, CD, Panoramadach, u.v.m.
25.980, - OHLA-AUTOMOBILE GmbH

MERCEDES

C 220 T CDI 6-Gang, 10/2004, 110 kW, 165 Tkm., grünmet., Klimaautom., LM, ABS, ESP, CD, AHK, Schiebedach, u.v.m.
7.980, - OHLA-AUTOMOBILE GmbH

CLK 280 Coupe Elegance Ausstatt., S-Heft gepfl., EZ 10/05, 170 kW, 94 Tkm, Automatik, Tempomat, Navi, Klima, Schiebed., Sitzheiz., Alu, Silber uvm.
10.850,– AutoGalerie

C 180 T Autom. Avantgarde, 03/2011, 115 kW, 50 Tkm., weiß, Klimaautom., PDC, SHZ, Tempomat, Bluetooth, Xenon, BC, ABS, ESP, u.v.m.
19.980, - OHLA-AUTOMOBILE GmbH

MITSUBISHI

Pajero 3200 Di-D Intense Automatik, 05/07, 125kW, silber, 5-trg., Allrad zuschaltbar, Differenzialsperre, Alu, Xenon, Nebel, Klimaautomatik, Rad./CD/MP3 mit 6-fach CD-Wechsler, el. beheizb. Spiegel v., el. FH, ZV mit FB
12.500,- Autohaus Doose

Motorräder

Honda ST 1300 Pan European, 07/02, 93 kW, blau met., 1. Hand, neue Reifen, lückenlos Insp., große Scheibe, Sondersitzbank für Fahrer bis 2m
4.999,– Herborth Mobile

OPEL

Combo 1.6, Benzin-Erdgas, 09/06, 69 kW, blaumet., 5 Sitze, 2 x Schiebetüren, 1. Hand, kombinierter Erdgas-Benzin Antrieb, Klima
2.999,– Herborth Mobile

OPEL

Combo Arizon 1.3 CDTI, EZ 11/07, 178 Tkm, starsilber, TÜV **6.750,–** AH in der Probstei

Meriva Enjoy 1.6 Easytronic (Automatic), 5türig, EZ 09/04, 126 Tkm, starsilber, TÜV
3.550,– AH in der Probstei

Astra 1.3 CDTI Caravan DPF Selection 110 Jahre, 07/09, 136.000 km, 66 kW, Karbongrau met., Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, ZV, Nebel, Isofix, Licht-/Regensensor uvm. **5.555,–** AH Jessen

Meriva Edition 1,4, 07/08, 66 kW, metro, ZV m. FFB, el. FH + Spiegel, Flüssiggas, Klima, Radio-CD **6.450,–** AH Estorff

Corsa 1.2 16V ecoFLEX, 05/12, 26.050 km, 51 kW, muskatgrau met., S.-heftgepflegt, Nebel, BC, Tempomat, Lenradhzg., ABS, el. FH, Alu, ZV, ESP, **7.990,–** AH Jessen

Corsa 1.2 16V Selective, 05/14, 18.253 km, 63 kW, muskatgrau met., 5-türig, Nebel, LM 15", ABS, Klima, Lederausst., Servo, ZV, Traktionskontrolle, BC, ESP, **9.890,–** AH Jessen

Agila 1.0 ecoFlex Edition, 09/13, 19.500 km, 50 kW, schwarz met., Nebel, LM 15'', Klima, ZV mit Funk, Radio-CD-MP3, el. FH uvm.
9.999,– AH Jessen

Corsa D 1.2 Energy, 5türig, EZ03/14, 16 Tkm, ozeanblau,TÜV **10.250,–** AH in der Probstei

Corsa D 1.2 easytronik (Automatic) Energy, 5türig, EZ 05/14, 20 Tkm, silbersee, TÜV **12.750,–** AH in der Probstei

Meriva 1.4 Color Edition, 12/11, 88 kW, weiß - Dach schwarz, Klima, 18" Alu, el. FH + Spiegel, ZV m. FBB, Rad./CD, **10.950,–** AH Estorff

Astra 1.7 CDTI DPF Sports Tourer Design Edition, 05/11, 71.800 km, 81 kW, Saphirschwarz met., AHK abnehmb., Klima, Radio-CD-MP3, Alu, Nebel, Tagfahrlicht, Isofix, Licht- u. Regensensor, u.v.m. **11.990,–** AH Jessen

Adam 1.4 Slam Intellilink, 11/13, 14.919 km, 74 kW, Klimaaut., Licht- u. Regensensor, Lenkrad- u. Sitzhzg., Tagfahrlicht, Lederausst., el. FH, Alu, ZV, Navi, Einparkhilfe, Sportfahrwerk, Sportsitze, Infinity Soundsystem uvm. **12.985,–** AH Jessen

Astra 1.4 Active, 02/13, 24.981 km, 74 kW, Graphitschwarz met., Klimaaut., Sitzhzg., Parkpilot, LmM 17", Radio-CD-MP3, ZV, Lenkradheizung uvm. **12.990,–** AH Jessen

Adam 1.4 Slam, 11/13, 16.517 km, 74 kW, Sunny Yellow, Klimaaut., Licht- u. Regensensor, Lenkrad- u. Sitzhzg., Tagfahrlicht, Lederausst., el. FH, Alu, ZV, Sportfahrwerk, Sportsitze, Isofix uvm.
12.990,– AH Jessen

Meriva 1.4 ecoFLEX Start/Stop 150 Jahre, 05/12, 27.300 km, 88 kW, muskatgrau met., Klimaautom., Parkpilot v.+h., Sichtpaket, Nebel, Lenkradhzg, Winterkompletträder, ABS, ZV, Alu, BC, Tempomat **13.490,–** AH Jessen

Corsa 5-türig, 1.4 Edition, 02/15, 8.100 km, 66 kW, Smaragdgrün met., Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, ZV, Einparkhilfe, Tagfahrlicht, Isofix, Licht- u. Regensensor uvm. **13.790,–** AH Jessen

Astra Sport 1.6 Turbo Automatik, 12/10, 132 kW, schwarz met., 35 tkm, Leder schwarz, Klimaautomatik, Xenon AFL Licht, Alu, Nebel, Tempomat, Sitzhzg., Parkpilot v. + h., Navi
13.950,– AH Estorff

Corsa E Edition 1.4, 5 türig, 4000 km, 02/15, Geschäftswagen, Klima, ZV, ABS, CD Radio, HSA, Isofix, met. Lack, Start/Stopp **13.990,–** AH Jessen

Astra 1.4 Turbo Sports Tourer ecoFlex Active, 02/13, 42.400 km, 103 kW, weiß, Klimaaut., Alu, ZV, Dachreling, Sitzhzg., Einparkhilfe, Start/Stop-Automatik, Isofix, Lichtsensor, Radio-CD, u.v.m.
14.590,– AH Jessen

OPEL

Astra 1.7 CDTI DPF Sports Tourer 150 Jahre, 05/12, 47.500 km, 92 kW, Graphitschwarz met., Klima, Leder, Radio-CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Nebel, AHK, Dachreling, Sitzhzg., Einparkhilfe, Tagfahrlicht, Isofix, Licht-/Regensensor uvm.
14.750,– AH Jessen

Mokka 1.6 ecoFlex Start/Stop Selection, 11/14, 5.000 km, 85 kW, Schneeweiß, Klima, ZV mit Funk, Radio-CD-MP3, el. FH, Dachreling, Tagfahrlicht, Isofix uvm. **16.990,–** AH Jessen

Zafira Tourer 1.4 Turbo ecoFLEX Active, 05/14, 11.900 km, 103 kW, mahagonibraun met., Parkassistent, Lenkradhzg., ABS, Klima, Servo, Nebel, Tempomat, **20.550,–** AH Jessen

Vivaro 2.0 CDTI L1H1 DPF Combi 9 Sitzer Edition, 09/14, 4.000 km, 84 kW, Panoramablau met., Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, ZV, Nebel, AHK, Licht- u. Regensensor, Einparkhilfe hi., el. Spiegel, Allwetterreifen **21.990,–** AH Jessen

Zafira Tourer Actice 2,0 CDTI, 04/14, 121 kW, schwarz metallic, AHK, Lenkrad- u. Sitzhzg., Sportsitze, Navi, Alu, Nebel, el. FH, ZV m. FFB, Rückfahrkamera, MwSt. ausweisbar
22.950,– AH Estorff

Insignia Sportstourer Innovation 2,0 BiTurbo CDTI, Automatik, 05/12, 143 kW, mahagonibraun met., 55.000 km, GSD, Vollleder, AHK schwenkbar, Sitzhzg., Navi, BiXenon m. Kurvenlicht, Alu, Nebel, el. Heckklappe, MwSt. ausweisbar
23.950,– AH Estorff

Vivaro B 1.6 BiTurbo CDTI, Start/Stopp, 9 Sitzer, 12/14, 5.500 km, 88 kW, Diesel, Pamorama Blau met., S.-heft gepflegt, ABS, Servo, Tempomat, ZV, BC, ESP **25.990,–** AH Jessen

PEUGEOT

206 1.4, 01/05, 55 kW, silber, 4 Türen, Klima, Sitzheizung, Alu, 4 x Airbags, Winterräder
2999,– Herborth Mobile

207 Sport 1.6i 16V, 03/07, 88 kW, silber, BC, ESP, Klima, Alu, Nebel, Sportsitze, Rad./CD
6.950,– AH Estorff

RENAULT

Megane 1,9 dCi Coupe/ Cabriolet, EZ 04/04, 88kW, 103 Tkm, 2. Hand, S-Heft gepflegt, Teillederausstatt., Sitzheiz., Klimaautom., Tempomat, Start/Stopp-Autom., NSW, Alu uvm.
5.950,– AutoGalerie

SEAT

Ibiza 1.2, 02/05, 47 kW, rot, ZV, Klima, Winterräder, inkl. CD, 4 x Airbag
2.999,– Herborth Mobile

Seat Altea 1,9 TDI, DSG Complet Limited, 12/08, 77kW, grau metallic, Klimaautomatik, Parkpilot, GSD, Tempomat, Sitzheizung, AHK, NSW, Alu
9.850,– AH Estorff

SMART

ForTwo Diesel, 02/02, 30kW, silber, Klima, Navi, Leder schwarz, Sitzheizung, Alu-Sommerräder, Winterräder, lückenlos Insp., Panoramadach, sehr gepflegt **2.999,–** Herborth Mobile

VW

Golf IV 1.9 TDI Allrad, 85 kW, 01/01, silber, 4 Türen, AHK, Klima, 17" Sommer-/Winterräder, lückenl. Inspek. Sitzhzg. **3.999,–** Herborth Mobile

Wie man zwei Schulklassen verschwinden lässt...

Round Table Eutin Malente macht die Gefahren des Toten Winkels sichtbar

Eutin (ed). **Lasse Schröder guckt in den Seitenspiegel auf der Beifahrerseite des imposanten THW-Lkws und sieht…nichts. "Man sieht niemanden", sagt er erstaunt – denn obwohl man niemanden sieht, stehen da zwei ganze Schulklassen, fast 50 Schüler, die hüpfen und winken. Sie stehen im Toten Winkel des Lkws – und der ist größer, als man denkt. Mit der Unterstützung des Technischen Hilfswerks sind die Herren des Service Clubs Round Table zu Gast an der Gustav Peters-Schule und machen den Schülern der vierten Klassen die Gefahren des Toten Winkels sichtbar.**

"Man kann erzählen, so viel man will", weiß Axel Petzold vom Round Table, "man muss es den Kindern veranschaulichen, sie müssen selbst sehen, dass der LKW-Fahrer sie nicht sieht, wenn sie neben seinem Fahrzeug stehen." Jahr für Jahr bietet der Service Club die "Raus aus dem Toten Winkel"-Aktion allen Schulen in Ostholstein an, die sie nutzen wollen – Lehrer und Eltern freuen sich über den Effekt, den die Aktion bei den Kindern hat. Sie sind erstaunt, ein bisschen erschrocken und deutlich gefahrenbewusster – "leider nehmen noch viel zu wenig Schulen unsere Aktion in Anspruch", sagt Sascha Belter vom Round Table. Er kennt als Vater zweier kleiner Töchter, die sich im Straßenverkehr bewegen, und als Unternehmer, in dessen Firma tagtäglich Fahrer Lkws bewegen, beide Seiten der Gefahr des Toten Winkels. "Und diese Gefahr bekommt man sonst kaum mit", weiß er, "am besten sind dann die Veranstaltungen, bei denen man sie sichtbar macht." Genau solche Aktionen, bei denen man schnell viel bewirken kann, sind es, die die Herren vom Round Table am liebsten machen – "Raus aus dem Toten Winkel" war 2008 ein National Service Project des Bundesverbands Round Table, da sich binnen kürzester Zeit mehrere tragische Unfälle mit Kindern im Toten Winkel großer Fahrzeuge ereignet hatten. "Da haben wir mitgemacht und festgestellt, dass man mit wenig Aufwand viele Kinder erreichen kann", erzählt Axel Petzold. "Und seit 2009 bieten wir es regelmäßig allen Schulen in Ostholstein an." Mit

ins Boot holt sich der Round Table dann die Feuerwehr oder auch das THW mit schweren Lkws. THW-Leiter Hans-Peter Plötz stellt seine Fahrzeuge und die Fahrer dazu gern zur Verfügung – "denn die Gefahr des Toten Winkels betrifft uns ja genauso. Je mehr Kinder um die Gefahren wissen, desto besser." Oftmals sind es Kinder auf ihren Fahrrädern, die sich an der Ampel oder an der Kreuzung auf die Beifahrerseite eines großen Fahrzeugs stellen und damit für den Fahrer schlicht nicht mehr sichtbar sind, im Toten Winkel verschwinden. Und wie groß dieser Tote Winkel ist, das wissen weder die Kinder noch die Fahrer – deshalb setzen die Herren des Round Table, die für die Aktion nur zu gern ihre Zeit hergeben, jedes einzelne Kind auf den Fahrersitz und lassen es erleben, wie viele seiner Klassenkameraden in den Toten Winkel passen. Und dass der Fahrer keine Möglichkeit hat, sie zu sehen, überhaupt keine Möglichkeit.

Auch die Vorderseite des Lkws ist nicht ungefährlich, steht ein Fahrradfahrer, ob klein oder groß, dicht vor dem Fahrzeug, verschwinden sie aus dem Sichtfeld des Fahrers. Auch das erleben die Kinder: Drei seiner Klassenkameraden stehen direkt vor dem Lkw – und nur, wenn Lasse sich ganz groß macht, kann er mal gerade ihre Köpfe sehen. Kein Kind staunt nicht, was es da sieht – oder besser: eben nicht sieht. Und das ist der Aha-Effekt der Aktion – "wir hoffen", sagt Sascha Belter, "dass dadurch weniger Unfälle mit Kindern passieren. Es sind nach wie vor durchschnittlich 150 im Jahr in Deutschland – deshalb wünschen wir uns, dass noch mehr Schulen diesem Projekt Zeit und Aufmerksamkeit widmen.

Abkürzungen

ABS ..... Anti-Blockier-System	NR ..... Nichtraucherfahrzeug
AHK ..... Anhängerkupplung	NSW ..... Nebelscheinwerfer
Alu ..... Alu-Felgen	R(ad)/C(ass) ... Radio/Cassette
AU ..... Abgas-Untersuchung	Servo / SV ..... Servo-Lenkung
Bj. ..... Baujahr	SD ..... Schiebedach
DR ..... Dachreling	SSD ..... Stahl-Schiebedach
el. ..... elektrisch	Tkm ..... 1000 Kilometer
FH ..... Fensterheber	v. Priv. ..... von Privat
FP ..... Festpreis	VHB ..... Verhandlungsbasis
GSD ..... Glas-Schiebedach	VHS ..... Verhandlungssache
met. ..... metallic (Lack)	Wi.-R. ..... Winterreifen
Mod. ..... Modell(jahr)	ZV ..... Zentralverriegelung
NP ..... Neupreis	zvk. ..... zu verkaufen

Automarkt

VW Polo, Bj. 97, Tüv neu, 190.000 km, 8-fach berreift, 1450,- € VHB. Tel. 0152-24325885

BMW F650 GS Twin, tiefergelegt, blau met., EZ 04/08, HU 08/16, 71 PS, 23 Tkm, Rad hi. neu, alle Insp., viele extras, 5900,- €. Tel. 04382-927951 ab 18 Uhr

Wohnwagen, Hobby de Luxe Easy 460 UFE in top Zustand mit Jahresplatz u. Vorzelt, Windschutz in Rettin mit Seeblick sofort abzugeben. EZ: 2001; Länge: 6,52 m. Sitzgruppe f. 6 Pers. Franz. Bett 1,40 m x 2,10 m. Fest eingebautes, an Kanalisation angeschlossenes WC. Tel. 0171-3287199.

Ankauf aller Pkw für Export
Busse, Geländewagen, VW Sharan, Touran, Toyota, Opel Zafira, Astra, Skoda · Alle Japaner + alle Marken auch def.
auch Sa. + So.
Tel. 0 45 21 / 8 48 98 77

Suche Pkw/Busse
in jedem Zustand,
AUCH JAPANER
Tel. 01 72/ 403 90 94
oder 01 63 / 143 19 91

Erik's Autoservice
Meisterbetrieb *Wir sind anders!*
- Motordiagnose
- Reparatur aller Marken
- TÜV-Instandsetzung
- Anhänger + Stoßdämpfer u. Bremsen
- Wintercheck
- NEU: Werkstattersatzwagen

Lübecker Landstr. 27 · 23701 Eutin
Tel. 04521 / 797 98 45
www.eriksautoservice-eutin.de

Stellenmarkt

Bürokraft gesucht
auf 450,-€-Basis,
Teilzeit möglich,
Excelkenntnisse
werden vorrausgesetzt.
Info-Tel.:
Finanz Consulting Nord KG
in Eutin 0 45 21 / 7 10 46
oder 0172-451 96 77

Stellenangebote

Alte Dame in Plön, Haus am See sucht Zugefrau gern auch im Hause wohnend zum Kochen, Haushalt, liebevolles Kümmern und Gesprächen. * Chiffre Z001/9244

Suche Putzhilfe 14-täg. in Klenzau. Tel. 04521-2421

Wer macht meine Einkommenssteuer gewissenhaft und preiswert? * Chiffre Z001/9253

Stellengesuche

Professionelle Streich-, Spachtel- u. Tapezierarbeiten, preiswert und zuverlässig. Setzen Sie sich gern mit mir in Verbindung. Tel. 0157-71894376

Steuerfachangestellte sucht neuen Wirkungskreis in Sachen Lohn auf Teilzeit. * Chiffre Z001/9254

MALER
Günstiger Maler mit Erfahrung
Streichen, Rauhfaser kleben,
kleine Spachtelarbeiten
Tel. 01575 / 3541475

Kleinanzeigen aufgeben
www.der-reporter.info

Wir suchen eine/n
Medizinischen Fachangestellte/n
in Teil-/Vollzeit zum
nächstmöglichen Zeitpunkt.
Und eine/n
Auszubildene/r zum/zur medizinischen Fachangestellte/n
zum 1.8.2015
Dr. Baucks & Burdon
Praxis für Lungenfachheilkunde
und Allergologie
Königstr.14,
23701 **Eutin**,
0 45 21 - 40 57

Du suchst eine Kreative berufliche Perspektive?
Wir suchen einen Azubi
mit Lust auf eine wundervolle berufliche Zukunft zum 1.9.2015!
Vorraussetzung:
- Hauptschulabschluss o. Mittlere Reife
- sehr gute Umgangsformen
- Motivation, Zuverlässigkeit und Teamorientierung

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!
Friseur
Style & Trend
Peterstr. 13 · 23701 Eutin · Tel. 0 45 21 / 23 82 od. 0170 / 2035727
www.style-trend-eutin.de

Kreis Ostholstein
Kulturstiftungen

Die Stiftung Eutiner Landesbibliothek sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt
eine Mitarbeiterin /einen Mitarbeiter im Sekretariat
der Eutiner Landesbibliothek mit einer regelmäßigen wöchentlichen Arbeitszeit von durchschnittlich 22,5 Stunden.

Das Aufgabengebiet umfasst:
- Büroorganisation: Akten- und Adressverwaltung, Büromaterialverwaltung
- Erstellen von Dienst- und Urlaubsplänen
- Koordinierung der Arbeitseinsätze im Benutzungsbereich
- Rechnungs- und Kassenführung
- Zentrale Telefon- und E-Mail-Verwaltung
- Postbearbeitung
- Verwalten des allgemeinen Termin- und Raumbelegungsplans
- Führen der Veranstaltungsstatistik und des Pressearchivs der Bibliothek
- Betreuung von Veranstaltungen
- Vertretung im Pfortendienst und Lesesaal

Vorausgesetzt werden:
- eine abgeschlossene Berufsausbildung in einem Büroberuf, möglichst mit Berufserfahrung
- Kundenfreundlichkeit, Serviceorientierung
- Flexibilität in der Aufgabenerfüllung und hinsichtlich der Öffnungszeiten der Bibliothek
- Teamfähigkeit
- Sicherheit im Umgang mit MS-Office-Anwendungen

Die Eutiner Landesbibliothek ist eine regionale Forschungsbibliothek mit historischem Buchbestand. Sie befindet sich am Schlossplatz in unmittelbarer Nähe zur Innenstadt von Eutin.

Richten Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung bitte bis zum 03.07.2015 an: Eutiner Landesbibliothek, Schlossplatz 4, 23701 Eutin.

Bewerbungen schwerbehinderter Menschen werden im Rahmen der Regelungen des SGB IX vorrangig berücksichtigt.

Die Stiftung Eutiner Landesbibliothek setzt sich für die berufliche Förderung von Frauen ein. Bewerbungen von geeigneten Frauen sind daher besonders erwünscht.

Weitere Auskünfte erteilen Ihnen gerne der Bibliotheksleiter Herr Dr. Baudach, Tel. 04521 788-746 sowie der Geschäftsführer der Stiftung Eutiner Landesbibliothek, Herr Behnk, Tel. 04521 788-515.

Augenärztliche Gemeinschafts-Praxis Ostholstein

Nettes Praxisteam sucht freundliche
- OP-/Krankenschwester/-pfleger
- Arzthelfer/in (Vollzeit/Teilzeit)
für die augenärztliche Praxisklinik in Eutin.

Bewerbung/Info unter
Augenärztliche Gemeinschaftspraxis
Johann-Specht-Str. 5a
23701 Eutin
www.augenarzt-oh.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort,
zur Festanstellung oder zur Aushilfe eine(n) engagierte(n)
Köchin/Koch
Mit der Option zum Sous-Chef.
Gerne telefonische Bewerbung unter 0 45 23 / 33 83
nach Herrn Kai Schmidt verlangen.

Ab 1. August oder 1. September 2015
bieten wir Ausbildungsplätze an:
Köchin/Koch
Restaurantfachfrau/-mann
Schriftliche Bewerbungen senden Sie bitte
z.Hd. Frau Anja Kasch oder Herrn Kai Schmidt.

Landgasthof Kasch
Dorfstraße 60
23714 Timmdorf
Tel. 04523/3383
landgasthof-kasch@t-online.de
www.landgasthof-kasch.de

Bauen | Dämmen | Dichten

Stellenmarkt

Themroc
PR & PROMOTION
sucht sympathische(n)

Mitarbeiter(in)
auf 450,00 Euro/Basis
(oder freiberufl.)
zur Verstärkung des Teams.

Du liebst Musik? Neue Medien und Social-Media sind für dich selbstverständliche tools des täglichen Lebens?

Telefonieren macht dir eben soviel Freude, wie die Arbeit im Büro?

Dann freuen wir uns
auf deine Bewerbung an:
bewerbung@themroc.biz

Reinigungskräfte (m/w)
für vormittags,
tgl. 4,5 Std. Mo. – Fr.,
zur Verstärkung unseres
Teams gesucht.

Telefonische Bewerbung bei
Frau Mocigemba
Telefon: 04523 / 407708
www.tegeler-gruppe.de

Ankäufe

Ankauf von
Porzellan, Zinngefäßen, Silberbesteck, Handarbeiten, Pelz- und Lederbekleidung, Bernsteinschmuck, Armbanduhren, alten Nähmaschinen
Tel. 0157 - 89 64 46 12

Suche Gobelin-Bilder, Handarbeitsdecken, Bleikristall, Porzellan, Handtaschen, Mäntel, Bernstein
Tel.: 01590 / 3 64 42 33

Suche Pelze, Bernstein, Teppiche, hochwertige Uhren, Zinn- und Porzellandeko
Tel. 0162 / 8333782

...mit Naturbaustoffen!

Achtung aufgepasst!
Kaufe von privat Zinngefäße, Handarbeiten, alte Nähmaschinen, Musikinstrumente und Bernstein wie auch älteres Tafelbesteck
Tel. 01578 / 9 57 59 33

Automodelle Wiking, Siku u.a. von Sammler gesucht. Tel. 01573-9697310

Hier könnte Ihre Anzeige stehen. Lassen Sie sich von uns beraten.
0 45 21 / 70 11 - 0
der reporter

Bekanntmachung

Die Gemeinde Bosau sucht für die Volkhochschule der Gemeinde eine Leiterin/einen Leiter, die/der die Aufgabe der Führung der Volkshochschule zum nächstmöglichen Zeitpunkt übernimmt.
Die entsprechende Ausschreibung mit den Einzelheiten erfolgt auf der Internetseite der Gemeinde Bosau www.gemeinde-bosau.de.
Daneben wird die Bekanntmachung im Bekanntmachungskasten an der Gemeindeverwaltung in Hutzfeld, Hauptstraße 2, ausgehängt.
Hutzfeld, den 17. Juni 2015

Gemeinde Bosau
Der Bürgermeister
gez. Mario Schmidt

Zur Unterstützung der Redaktion:

„Rasender Reporter“ gesucht!

Wir suchen **freie Mitarbeiter/innen** für Eutin und Malente und Umgebung, die gern und gut schreiben und fotografieren, Spaß am Umgang mit Menschen und eine gute Ortskenntnis haben.

Wenn Sie über einen PC und eine eigene Digitalkamera verfügen und flexibel einsetzbar (auch in den Abendstunden und am Wochenende) sowie mobil sind, freuen wir uns über Ihre Kurzbewerbung mit ein paar Arbeitsproben.

Die Bezahlung erfolgt auf Honorarbasis.

der reporter Eutin
Lübecker Straße 12 · 23701 Eutin
Tel. 0 45 21 / 70 11 24
E-Mail: redaktion@der-reporter.info

Das Familienwochenblatt der reporter

Ankäufe

Suche von Privat: Pelze, Schreib- und Nähmaschinen, mechanische Armbanduhren, Schmuck u. Modeschmuck, Silberbesteck, Münzen, Bilder, Porzellan, Kristall
Tel. 02833/572742 oder 0178/6941278

Bekanntschaften

Er 55 Jahre, 1,79m groß sucht Partnerin zum verlieben. * Chiffre Z001/9255

Er, 51 J., Raucher sucht Sie zw. 40-50 J. / Schlank zwecks gem. Unternehmungen bzw. feste Partnerschaft. Tel. 0171-4028009. Ab 18:00 Uhr

Möbelmarkt

Tisch/ Glasplatte ca. 60 cm ø, 70 cm hoch, 2 Stühle zusammen - Klappb. für Terrasse/ Balkon
zu verk. 70,– €
Tel. 0 45 21 - 8 30 68 76 | 12:00 Uhr

Vortrag Volksbank Eutin
22.06.2015 / 19.00 Uhr

Tiermarkt

Berded Collie Welpen suchen liebe Familien mit Humor und einem Herz am richtigen Fleck. Tel. 0173-8716332

Pensionsboxen frei, VP, Reitstall Ramm, in Eutin-Sibbersdorf. Tel. 04521-8305059

Teichauflösung! Goldfische zu verschenken! Viele kl. aber auch gr. Fische. Tel. 0174-9383623

Roter Kater in Ahrensbök vermisst. Hält sich wohl im Bereich ISKUHLER WEG auf. Bitte melden bei 0176/20373777

Unterricht/Nachhilfe

Einzelnachhilfe zu Hause
- in ganz Ostholstein -
ABACUS
(04561) 549 96 66
(0451) 607 23 31
(04521) 762 00 58
(04361) 637 90 85
abacus-nachhilfe.de

Gitarrenunter. bei Ihnen zu Haus! rueborth.de Tel. 04521/8300637

Heizung
Sanitär
Solaranlagen
Schmidt
HEIZUNG · SANITÄR
Weidestraße 51 · 23701 Eutin
Tel. (0 45 21) 7 22 39 · Fax 7 47 60

Verkäufe

4 gebr. gut erh. Sommerreifen m. Felge (175/65) je 20,- €. Sonnenschirmständer (sehr schwer) 20,- €. Tel. 04523-2024430

Dachgepäcktr. u. 2 Fahrradtr. VW-Passat-Variant. Tel. 04521-72217

Saubere Wäsche genau mit der Waschmaschine von uns: Bauknecht Toplader, Energie Klasse AA für 5,5 kg, 3 Jahre jung. Super gut gepflegt mit halbjährigen komplettreinigung. Tel. 0176-61871018 Selbstabholung bitte.

Großer Sonderverkauf
am 19. u. 20. Juni 2015 von 10-18 h
zum Sommeranfang
hochwertige
Strandkörbe
in HL - Brandenbaumer Landstraße 69
Tel.: 0173 - 443 97 42

Verschiedenes

Autorin schreibt für Sie
Ihre Biografie, Gedichte
Geschichten, Briefe, Rede...
auch Biografie-Begleitung
Telefon 0172 2173217

2 Fahrradanhänger, 1 Chariot (2), 1 Croozer (2), je 250,- € VB. Tel. 0176-23684828

Hofflohmarkt am 21.06.15 von 11 - 16 Uhr Dörpstraat 5 in Barghorst. Es ist für jeden etwas dabei.

Neuw. Lamello-Fräse 30,- €. Tel. 04521-8479351

Suche Stellplatz zu Höchstpreis für Pkw von Mo. bis Fr. von ca. 7:00 bis ca. 13:30 Uhr in Eutin in unmittelbarer Nähe vom Ihlpool. Tel. 0176-18866521

Unfallzeugen gesucht! Am 1.6.15 um 15:45 Uhr in der Weidestr. Richtung Lübecker Str. hat ein Autofahrer, der mit seinem Anhänger unterwegs war, einen Radfahrer überholt und angefahren. Der Radfahrer wurde leicht verletzt, das Fahrrad Totalschaden. Der Unfallverursacher ist einfach weitergefahren. Wenn Sie etwas bemerkt haben bitte melden Sie sich unter 0172-8082741

Anmeldung unter 04521/806 294
oder www.vbeutin.de

Zweirad

2 Fahrräder, 26/28 Zoll, Top Ausstattung, Neuw., á 200,-€ VHB. Tel. 04521-7759152

Motorroller Retrocruiser, schwarz, wie neu, 320 km, TÜV neu, 125 ccm, 750,- € VB. Tel. 04527-972492 od. 0151-70101913

Kleinanzeigen

Familienanzeigen / Notdienste

Traueranzeigen

Artur König
† 4. Juni 2015

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme so liebevoll zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank gilt Herrn Pastor Hieber für seine einfühlsamen Worte.

Familie König

Ahrensbök, im Juni 2015

Gehofft, gekämpft und doch verloren.

Wir sind zutiefst traurig und nehmen dankbar für die Liebe und Fürsorge Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter und Oma

Renate Göldner

* 19. Januar 1948 † 30. Mai 2015

Wir denken immer an Dich

Matthias und Jeannette mit Marit und Meeno
Andreas und Vanessa mit Greta und Ida

Bad Malente

Auf Wunsch unserer Mutter hat die Urnenbeisetzung im engsten Familienkreis stattgefunden.

DANKE

"Möge die Straße uns zusammenführen
und der Wind in deinem Rücken sein;
sanft falle Regen auf deine Felder
und warm in dein Gesicht der Sonnenschein."
Irischer Reisesegen

Dieter Kloth

† 13. Mai 2015

Wir danken allen, die uns und Dieter auch auf dem letzten Weg begleitet haben und uns nahe waren, für jeden gemeinsamen Schritt auf dem schweren Weg des Abschieds.

Es ist uns ein großer Trost erlebt zu haben, dass Dieter tiefe Spuren der Liebe, Freundschaft und Verbundenheit in der Welt hinterlässt und dass viele Menschen lächeln werden, wenn sie sich an gemeinsam Erlebtes erinnern.

Wir danken auch Frau Pastorin Maren Löffelmacher für das Aufleben lassen von so vielen Erinnerungen im Rahmen der Traueransprache und den Mitarbeitern des Bestattungshauses Schröder für die zuverlässige Unterstützung und die würdevolle Gestaltung des Abschieds.

Im Namen der Familie
Carola Kloth

Eutin, im Juni 2015

Mini-Golf-Abend der Kolpingsfamilie

Eutin *(t)*. Am Dienstag, dem 23. Juni 2015, führt die Kolpingsfamilie Eutin ihren diesjährigen Mini-Golf-Abend durch. Treffpunkt ist um 19.00 Uhr an der Klein-Golf-Anlage im Eutiner Seeschaarwald. Gäste sind hierzu herzlich eingeladen.

Gottesdienst auf dem Dorf

Zarnekau *(t)*. Am Sonntag, dem 21. Juni, findet im Rahmen des Dorffestes in Zarnekau der „Gottesdienst auf dem Dorf“ auf dem Hof von Familie Voß, Alte Dorftrasse 16 in Zarnekau, statt. Der Gottesdienst mit Pastor Philipp Bonse beginnt um 10.30 Uhr unter dem Motto „Himmel, Erde Luft und Meer…“. Im Anschluss an den Gottesdienst gibt es ein fröhliches Beisammensein auf dem Dorffest. Eine herzliche Einladung an alle!

Apotheken-Notdienst

Die nächsten zwei notdienstbereiten Apotheken:
jeweils von 8:00 Uhr des angegebenen Tages bis 8:00 Uhr des Folgetages

Samstag, 20. Juni 2015
Apotheke am Markt, Markt 1, 24321 Lütjenburg, 04381-40240
Klindwort-Apotheke Bergstraße, Bergstr. 77, 23669 Timmendorfer Strand, 04503-889030
Sonntag, 21. Juni 2015
Apotheke Lübsches Tor, Lübecker Str. 3, 24306 Plön, 04522-2275
Alte Stadt-Apotheke, Markt 2, 23730 Neustadt, 04561-4310
Montag, 22. Juni 2015
Baltic-Apotheke, Königstr. 2, 23730 Neustadt, 04561-513513
Die Kgl. Privil. Apotheke und ARBOMED Sanitätshaus, Plöner Str. 5, 23623 Ahrensbök, 04525-1228
Dienstag, 23. Juni 2015
Hof-Apotheke am Markt, Lange Str. 1, 24306 Plön, 04522-74090
Kur-Apotheke Niendorf, Strandstr. 110, 23669 Timmendorfer Strand, 04503-89090
Mittwoch, 24. Juni 2015
Sonnen-Apotheke, Lübecker Str. 2, 23701 Eutin, 04521-2123
Katharinen-Apotheke, Eutiner Str. 5, 23738 Lensahn, 04363-1400

Zentrale Apotheken-Notdienst-Auskunfts-Nummer:
Vom Handy alle Netze ohne Vorwahl (69 Cent/Minute)
Tel. 22833
Vom Festnetz (kostenfrei)
Tel. 0800-0022833

Familienanzeigen

Kaum zu glauben, aber wahr:
Am 20.6.2015 wird

Stefanie 30 Jahr!

Auch in Zukunft, das ist doch klar,
sind wir immer für Dich da!

Alles Liebe und Gute wünschen Dir
Michel mit Charlotte & Mattes
Mama & Papa
Maik, Nadin, Leon, Luca
Marcel, Dennis, Noah

Hurra, hurra !
die kleine Hanna Carlotta ist da
* 12.06.2015 · 3560 g · 51 cm

Es freuen sich
der stolze Bruder **William**
mit den Urgroßeltern
Erika u. Herwart Fethke

Eutin, 17.06.2015

Für die zahlreichen Glückwünsche und Geschenke anlässlich unserer Hochzeit bedanken wir uns bei unseren Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten, sowie bei den Kollegen recht herzlich.
Danke sagen wir auch den Girlandebindern,

Sabrina & Torsten Habel
geb. Böttcher
Malente, Juni 2015

Imme, *glaub's nur es ist wahr,*
du wirst morgen 30 Jahr.
Oh Schreck die zwei ist weg!
Du wirst schon seh'n:
Mit 30 wird's erst richtig schön.
Gesundheit, Glück und niemals Schmerzen,
dies wünschen Dir von ganzem Herzen,
deine Mädels!

Tine, Linda, Örne, Schmuddel,
Jasmin & Marey

Familienanzeigen im reporter
sind überraschend günstig. Lassen Sie sich von uns beraten!

Mein Schatz Elvira-Barbara!

Danke für die
12 ½ Jahre.
Ich liebe Dich
Dein Ralfi

Traueranzeigen

Liebe Marja!
Ich bin sehr traurig, daß Du nicht mehr da bist. Ich werde Dich nie vergessen. Danke, daß ich Dich als Freundin haben durfte.
In tiefer Trauer Deine Inge!

In unendlicher Dankbarkeit Dich gehabt zu haben, müssen wir nun Abschied nehmen von unserer gütigen und selbstlosen

Marja

Du wirst uns unvergesslich
in Erinnerung bleiben
Familie Hans-Peter Blunk

Bedanken möchten wir uns bei Lisa, Frau Jürß, Frau Parikka und den Mitarbeitern der Palliativ-Station, sowie der Sozial-Station, die Marja auf den letzten Weg begleitet haben.

Traueranzeigen

Marja Emilia Kallonen

* 27.08.1936 Sakkola, Karelien
† 15.06.2015 Malente

Wir haben eine Freundin verloren

Suomalainen ystäväpiiri

Wir haben Abschied genommen
von

Bruno Nippa

† 19. Mai 2015

Wir werden Dich nie vergessen!

Deine ehemaligen Kollegen und Nachbarn aus Eutin

Adde, Dieter, Udo,
Sigi mit Karin,
Jens mit Sigrid

Veranstaltungen/Termine

AUSSTELLUNGEN

AHRENSBÖK

Gedenkstätte, Flachsröste 16:
Dauerausstellung „Von Ausschwitz nach Holstein„ und „Das frühe KZ in Ahrensbök“.
Sonntag von 14 bis 17 Uhr. Jederzeit nach Vereinbarung unter 04525-493060.

BOSAU

Dunkersche Kate, Bischof-Vicelin-Damm:
Bis 21. Juni: Hannelore Meller - hochwertige Hüte, Seidenschals, Accessoires für die Dame, handgefertige Dekroration für Haus und Garten, Ruth Boll - Aquarellmalerei
27. Juni bis 5. Juli: Ausstellung Weber - handgewebte Decken und Schals, Tischwäsche, Töpferarbeiten
10. bis 19. Juli: Handwerk trifft Kunst mit Christel Jessen
22. bis 29. Juli: Malerei zwischen Gegenstand und Abstraktion, Hildegard Thies und Renate Volkland
31. Juli bis 9. August: Unikater Schmuck aus Edelsteinen, Rita Kirchner. Die beliebten Charakterhühner und Co. mit Heinz Kirchner. Strickmode für Groß und Klein von Jutta Kricheldorff. Kindermode und Accessoires Monika Roßberg. Bilder in Acryl und Objekte aus Treibhol, Daniela Rehwagen und Silke Weidner.

EUTIN

Fissauer Heimatstube, Auestraße:
Ab Juni bis September: Öffnungzeiten Donnerstags von 16 bis 18 Uhr.

Kreishaus Eutin, Lübecker Straße 41:
Bis 30. Juli: Landschaften – nah und fern mit dem fotokreis eutin
Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 9 bis 16 Uhr. Freitag 9 bis 12 Uhr, Sonntag 14 bis 17 Uhr.
14. Mai von 14.30 bis 17 Uhr.

Kreisbibliothek, Schlossplatz 2:
Montag und Sonntag geschlossen! Dienstag und Freitag von 9.30 bis 18 Uhr, Mittwoch und Samstag von 9.30 bis 13 Uhr und Donnerstag 9.30 bis 18 Uhr.

Kreis der Künste e.V., Tischbein-Gartenhaus,Stolbergstr. 8:
Öffnungszeiten: Samstag von 11 bis 14 Uhr u. Sonntag von 14 bis 17 Uhr; Montag 16:30 bis 18:30 Uhr Offenes Malen für Erwachsene, Montag 19 bis 21 Uhr Offene Montage; Samstag 11 bis 12.30 Uhr Offenes Malen für Kinder; mehr Infos unter www.kunstkreis eutin.de.

Kultur-Café Klausberger, Markt 16:
Bis 12. Juli: Bluesfest Eutin - „ Magic Blues Photographs“
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 18 Uhr, Samstag und Sonntag von 7 bis 17 Uhr.

Landesbibliothek, Schlossplatz 4:
Dienstag und Freitag von 9.30 bis 18 Uhr, Mittwoch und Samstag von 9.30 bis 13 Uhr und Donnerstag 9.30 bis 19 Uhr.

Leonhardt-Boldt-Galerie, Leonhardt-Boldt-Straße 6-8:
Öffnungszeiten: Samstag und Sonntag von 12 bis 18 Uhr und nach Vereinbarung unter 04521-8050.

LiteraturGalerie 64, Plöner Straße 64:
Bis 14. Juni: „Im Dialog“ mit Gunda Jastorff und Jacqueline Christiansen.
14. Juni um 15 Uhr: Finissage im Gespräch mit den Künstlerinnen.
Öffnungzeiten: Samstag und Sonntag von 14 bis 18 Uhr.
Um Anmeldung bis drei Tage vorher wird unter 04521-7648681 gebeten.

Ostholstein-Museum, Schlossplatz 1:
Bis 16. August: Heinrich Vogeler – der Grafiker.

Bis 16. August: Marlene Grace und Marilyn _ Fotografien von Milton H. Greene.
Dauerausstellungen: Eutin zur Goethezeit 1800, Landschaftsmalerei, Fayence (Eutiner Silber und Zinn)
Öffnungszeiten Dienstag bis Freitag von 11 bis 17 Uhr. Samstag und Sonntag von 10 bis 17.30 Uhr.
Infos unter 04521-788521 oder www.oh-museum.de.

Rathaus, Markt 1:
Bis zum 10. Juli: Farbenspiel mit Carmen Zimmermann-Meyer.
Öffnungszeiten: Montag 7.30 bis 16 Uhr, Dienstag, Mittwoch und Freitag 7.30 bis 12.30 Uhr, Donnerstag 7.30 bis 18 Uhr und Samstag 10 bis 12 Uhr.

Schloss Eutin, Schlossplatz 5:
Marc Chagall. Die Farben der Poesie.
Workshop mit Ulrike Plötz am 20. Juni sowie am 4. Juli jeweils um 15 Uhr.
Öffnungszeiten: Täglich von 11 bis 17 Uhr.
Tägliche Führungen durch die Schlossausstellung um 15 Uhr.
Jeden Sonntag um 12 Uhr Führung durch die Chagall-Ausstellung.
Jeden Donnerstag um 18 Uhr Führung „Verborgene Räume“.

Sparkasse Holstein, Rosengarten:
Bis zum 23. Juni: „rot“, Auswahl der Werke von Renate Straatmann.
Öffnungszeiten: Montag, Mittwoch und Freitag von 9 bis 16 Uhr, Dienstag 9 bis 18 Uhr und Donnerstag von 9 bis 19 Uhr.

Wasserturm, Bismarckstraße/Wilhelmstraße:
Fotoausstellung: Wassertürme aus Schleswig-Holstein.
Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag von 11 bis 16 Uhr.

BAD MALENTE

Heiner Thiermann, An den Auewiesen 22c:
Gemäldeausstellung und Landschaftsmalkurse in Öl. Terminabsprache unter 04523-984769.

Immenhof-Museum, Kampstraße 1:
Öffnungszeiten Mittwoch, Freitag bis Sonntag und Feiertags 14 bis 17 Uhr, Infos unter 0151-10212951

Naturerlebnisraum an der Malenter Au, Janusallee:
WunderWelt Wasser – Die Natur entdecken: Tasten, Hören, Sehen…

Eiszeitlicher Gesteinsgarten an der Tews-Kate:
Jederzeit begehbar mit Erläuterungen in Schautafeln.

Thomsen-Kate, Marktstraße 13:
Bis 14. Juni: Erinnerungsausstellung für Dorit Chrosziewski. Ihr künstlerisches Lebenswerk aus 40 Jahren Malerei, Keramik und textiles Arbeiten.
Heimat- und Verschönerungsverein Malente-Gremsmühlen e.V.

SAGAU

Schule, Dorfstraße 18:
Bis 17. September: Sagauer Kunstsommer
Vernissage am 13. Juni um 15 Uhr.
Öffnungszeiten: Mittwoch von 15 bis 18 Uhr, Freitag 10 bis 14 Uhr.

BÜCHERBUS

Haltstellen der Fahrbücherei Kreis Ostholstein:

SCHÖNWALDE: Montag, 22. Juni 9.55 bis 10.15 Uhr: Kindergarten, Jahnweg. **PETERSDORF: Montag, 22. Juni** 11.55 bis 12.10 Uhr: Bushaltestelle. **BUJENDORF: Montag, 22. Juni** 15.55 bis 16.20 Uhr: Anschottredder 17. **ZARNEKAU: Montag, 22. Juni** 16.35 bis 17 Uhr: Am Bähnken, Spielplatz. **KASSEEDORF: Montag, 22. Juni** 17.10 bis 17.30 Uhr: Wührenweg 10, Jugendtreff. **KASSEEDORF: Dienstag, 23. Juni** 10.30 bis 10.40 Uhr: Kindergarten, Oldenburger Straße. **SCHÖNWALDE: Dienstag, 23. Juni** 10.50 bis 11.05 Uhr: Eutiner Straße, Sparkasse.

FLOH-/MÄRKTE

BAD MALENTE

Donnerstag, 25. Juni
8-13 Uhr: Wochenmarkt , Lenter Platz, Tel. 04523-99200

EUTIN

Samstag, 20. und Mittwoch, 24. Juni
8-13 Uhr: Wochenmarkt, Markt

SARAU

Samstag, 20. Juni
11-16 Uhr: Straßenflohmarkt, Speelgörn e.V., im ganzen Dorf

FREIZEIT, HOBBY, KURSE

AHRENSBÖK

Sonntag, 21. Juni
15 Uhr: Christine Nolte führt durch die Aussellung: Unsere Schule war ein KZ, Gedenkstätte Ahrensbök, Flachsröste 16

BAD MALENTE

Sonntag, 21. Juni
15 Uhr: Sonntagskaffee mit Bingo, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

Montag, 22. Juni
16-19 Uhr: Spiele- und Turnier-Nachmittag, Jugendkulturzentrum, Neversfelder Straße 10, Tel. 04523-3773

Mittwoch, 24. Juni
14-17 Uhr: Spiele-Nachmittag der AWO Malente, Infos bei Herrn Weber unter 04523-5439, Anmeldung nicht erforderlich, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

Donnerstag, 25. Juni
9.30-11 Uhr: Gedächtnistraining, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

BOSAU

Öffnungszeiten Bücherei Bosau:
Juni bis August Montag bis Freitag von 11 bis 18 Uhr, Samstag von 10 bis 12 Uhr.

EUTIN

Montag, 22. Juni
15-17 Uhr: Mamma Mia Cafe, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V. (für Eltern und deren Kinder von 1-3 Jahren), Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

Dienstag, 23. Juni
9.30-11.30 Uhr: Skibby - Mutter-Baby-Treff, Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

C 26207
der reporter
Das Familienwochenblatt
am Wochenende

der reporter Eutin
Lübecker Straße 12, 23701 Eutin
Tel. (0 45 21) 70 11 – 0,
Fax (0 45 21) 70 11 33

BURG-VERLAG GmbH & Co KG
Fehmarnsches Tageblatt
23769 Burg auf Fehmarn
Gertrudenthaler Straße 3

Herausgeber: Burg-Verlag
Anzeigen: Stefan Reich, Stefan Taubitz, Olaf Glau
Redaktion: Esther Dörrhöfer
Gesamtherstellung: Burg-Verlag
20. Jahrgang
Gültige Anzeigenpreisliste: 1/2015
Auflagenkontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien BVDA und BDZV
Druckauflage 2. Quartal 2014
Ausgabe Eutin/Malente: 27.300

Annahmeschluss für Anzeigen und Redaktion: donnerstags 16 Uhr!
E-Mail für Anzeigen: anzeigen@der-reporter.info
E-Mail für Redaktion: redaktion@der-reporter.info

Für Hörfehler, die bei der telefonischen Aufgabe von Annoncen entstehen, übernimmt der Verlag keine Haftung. In jedem Fall ist der Auftraggeber zur Zahlung der Annoncen-Rechnung verpflichtet.

Beilagen-Hinweis

Dieser Ausgabe unseres Familienwochenblattes liegen folgende Prospekte bei:

Teilausgabe Eutin:
- Aldi
- Plaza
- Markant

Wir bitten um freundliche Beachtung. Fragen hierzu beantworten wir Ihnen gern unter 04521/7011 – 0. der reporter

Kontakte

Für kurze Zeit in Malente
frauliche Sophie
mit großen Natur-Glocken!
von sa-fr 7.00-24.00 Uhr
015171518942, 045238871674
www.house-of-girls.de

FREIZEIT, HOBBY, KURSE

9.30-11.30 Uhr: Mutter-Baby-Treff, Sozialdienst Katholischer Frauen e. V., Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44
15 Uhr: Sapziergänge, Hospizinitiative Eutin e.V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

Mittwoch, 24. Juni
9.30-11.30 Uhr: Stramplerkiste, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V., Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44
19 Uhr: Stammtisch der Hospizinitiative Eutin e.V., Brauhaus, Markt 11, Tel. 04521-766777

Donnerstag, 25. Juni
14-18 Uhr: Bekleidung aus zweiter Hand, DRK Eutin, DRK Eutin, Elisabethstraße 17

Freitag, 26. Juni
14-16 Uhr: Klönen, Kaffeetrinken und Kartenspiel der AWO Eutin, Infos bei Gisela Poersch unter 04521-4630, Bürgertreff, Stolbergstraße 8

FÜHRUNGEN

AHRENSBÖK
Sonntag, 21. Juni
14-18 Uhr: Offener Sonntag in dr Gedenkstätte Ahrensbök, Gedenkstätte Ahrensbök, Flachsröste 16

BAD MALENTE
Samstag, 20. Juni
10-13 Uhr: Immenhof-Filmtour, die Teilnehmer werden entführt auf den filmischen Reitwegen zu den einstigen Original-Drehorten, Anmeldung unter 0151-10212951, Immenhof-Museum, Kampstraße 1

Sonntag, 21. Juni
16 Uhr: Führung, Infos und Anmeldung unter 0160-4501522, Ruheforst Malente

Dienstag, 23. Juni
15-17 Uhr: Geführte Wanderung „Holsteiner Landleben“, Anmeldung erbeten beim TSM, Tourismus-Service Malente, Bahnhofstraße 3

Mittwoch, 24. Juni
11-12 Uhr: Kneipp-Führung, Infos unter 04523-9590130, Tourismus-Service Malente, Bahnhofstraße 3

EUTIN
Sonntag, 21. Juni
11.30-13 Uhr: Altrundgang - Von Slawenfürsten und Großherzögen, Treff: Tourist-Info, Tourist-Info Eutin, Markt 19

Mittwoch, 24. Juni
15 Uhr: Führung mit Susanne Cromwell durch die Ausstellung „Marlene, Grace und Marilyn“, Fotografien von Milton H. Greene, Ostholstein-Museum , Schlossplatz 1

MUSIK, FESTE, PARTYS

AHRENSBÖK
Sonntag, 21. Juni
11-16 Uhr: Historische Heuernte, Oldtimer-Freunde Ahrensbök, Heinrichweg 4/Dunkelsdorf

MUSIK, FESTE, PARTYS

BAD MALENTE
Sonntag, 21. Juni
14.30-16.30 Uhr: Sommerkonzert mit dem Shanty-Chor Windjammer aus Plön, Tourismus-Service Malente, Kurpark

BOSAU
Samstag, 20. Juni
19 Uhr: Sinfonisches Orchester Plön, Operettenmelodien, ev.-luth. Kirchengemeinde Bosau, St.-Petri-Kirche

EUTIN
Samstag, 20. Juni
Tag der offenen Gärten, Tourist-Info Eutin, Markt 19
11-13.30 Uhr: Wochenmarkt-Jazz mit den Hot House Jazzmen New Orleans, Dixie und Swing, Platz hinter dem Witwenpalais
11.30-12 Uhr: Orgelmusik zur Marktzeit, St.-Michaelis-Kirche, Schlossstraße 2, Tel. 04521-70130
20 Uhr: Eutiner Konzertsommer - Sehnsucht (Poesie und Guitar) mit dem Kieck-Theater aus Weimar. Das Mittsommerkonzert des Kulturbundes, Jagdschlösschen am Ukleisee

Sonntag, 21. Juni
Rosenstadt Triathlon, Polizei-Sportverein Eutin von 1956 e. V., Am See : Tag der offenen Gärten, Tourist-Info Eutin, Markt 19

NEUKIRCHEN
Sonntag, 21. Juni
Kirchweihfest der ev.-luth. Kirchengemeinde Neukirchen, St.-Johannis-Kirche, Hauptstraße 22, Tel. 04523-2204

SELBSTHILFE-GRUPPEN UND BERATUNGEN

AHRENSBÖK
Donnerstag, 25. Juni
15-16 Uhr: Sozialberatung durch das Kreisjugendamt, Ansprechpartner Hartmut Tolk unter 04521-788305, Altes Rathaus
19.30 Uhr: Selbsthilfeeinrichtung für Menschen mit Suchtproblemen, Freundeskreis Ahrensbök, Pastorat, Wallrothstraße 7 - 9

EUTIN
Samstag, 20. Juni
16 Uhr: Anonyme Alkoholiker (AA)-Meeting, Ev.-luth. Kirchengemeinde Eutin, Plöner Straße 61

Montag, 22. Juni
9-11 Uhr: Sprechstunde zum Betreuungsrecht, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung, Tel. 04521-800331, Betreuungsverein Ostholstein e. V., Waldstraße 6
9-12 Uhr: Sprechstunde, Hospizinitative Eutin e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 20
15-17 Uhr: Treffen der Deutschen Multiple Sklerose Selbsthilfe, Haus der Begegnung/Quitschenbarg, Am Schlehenbusch 8
16-18 Uhr: Suchtberatung der Vorwerker Diakonie, Suchtberatungsstelle, Lübecker Straße 23

Dienstag, 23. Juni
9-12 Uhr: Sprechstunde, Sozialverband Deutschland e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 39, Tel. 04521-2877

SELBSTHILFE-GRUPPEN UND BERATUNGEN

9-11 Uhr: Sprechstunde des Vereins zur Hilfe Krebskranker Ostholstein e. V., Onkologische Tagesklinik, Hospitalstraße 22
19 Uhr: Anonyme Alkoholiker (AA) - Meeting, Katholisches Gemeindehaus, Plöner Straße 44

Mittwoch, 24. Juni
19.30 Uhr: Treffen des Freundeskreis für Suchtkrankenhilfe Eutin, Erhard Nawotke unter 0176-38096476 oder Eckhard Tietz unter 0171-9363349, Gemeindehaus, Plöner Straße 61

Donnerstag, 25. Juni
9-12 Uhr: Sprechstunde, Sozialverband Deutschland e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 39, Tel. 04521-2877
9-11 Uhr: Sprechstunde zum Betreuungsrecht, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung, Tel. 04521-800331, Betreuungsverein Ostholstein e. V., Waldstraße 6
9-12 Uhr: Sprechstunde, Hospizinitative Eutin e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 20
16 Uhr: Frauen-Kontaktgruppe (40 bis 50 Jahre), Infos unter 04521-73043, Frauennotruf
19.30 Uhr: Trauergruppe, Hospizinitative Eutin e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

SPORT

BAD MALENTE
Montag, 22. Juni
9.30-10.30 Uhr: Yoga auf und mit dem Stuhl mit Leila Meiners, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22
10 Uhr: Nordic-Walking, Parkplatz am Bergengehölz, Eutiner Straße
10-12 Uhr: Seniorenschwimmen, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45
18.30 Uhr: Schießtreff, Schießsportzentrum, Neversfelder Straße

Dienstag, 23. Juni
19.15-20 Uhr: Aqua-Jogging, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Str. 45

Mittwoch, 24. Juni
9.30-10.30 Uhr: Yoga auf und mit dem Stuhl mit Leila Meiners, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22
10 Uhr: Nordic-Walking, Parkplatz am Bergengehölz, Eutiner Straße

Donnerstag, 25. Juni
10-12 Uhr: Seniorenschwimmen, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45
19.15-20 Uhr: Aqua-Jogging, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Str. 45

SPORT

EUTIN
Dienstag, 23. Juni
19 Uhr: Sportabzeichen, Fritz-Latendorf-Stadion, Am Waldeck

Donnerstag, 25. Juni
9.30-10.30 Uhr: Stuhlgymnastik beim Sozialverband Deutschland e.V., Bürgerhaus, Stolbergstraße 8
17-19 Uhr: Offener Bouletreff, der französische Volkssport an der Stadtbucht, Vor dem Gelände des Ruderverein Germania e.V., Heinrich-Lüth-Weg 12

SIEVERSDORF
Dienstag, 23. Juni
15 Uhr: Nordic-Walking-Gruppe, Grundschule

Freitag, 26. Juni
15 Uhr: Nordic-Walking-Gruppe, Grundschule

VEREINE

AHRENSBÖK
Dienstag, 23. Juni
19.30 Uhr: Chorprobe der Ahrensböker Singgemeinschaft e.V., Altes Rathaus

BAD MALENTE
Samstag, 20. und Sonntag, 21. Juni
12 Uhr: Kellersee-Seggerling-Regatta, Kellersee

Montag, 22. Juni
18-20 Uhr: Gästeschießen beim Schützenverein Malente, Schießsportzentrum, Neversfelder Straße
18 Uhr: Treffen des Bridgeclub Malente, Infos bei Frau Lindner unter 04523-6543, Wyndham Garden, Diekseepromenade 13

EUTIN
Sonntag, 21. Juni
12.30 Uhr: Wanderung um den Kleinen Eutiner See mit dem Wanderverein Ostholstein e. V. , Berliner Platz

Montag, 22. Juni
19-21 Uhr: Offene Abende im Tischbein-Gartenhaus. Gäste sind willkommen, Tischbein-Gartenhaus, Stolbergstraße 8
19 Uhr: Probeabend des Eutiner Männergesangvereins von 1843, St.-Elisabeth-Krankenhaus, Plöner Str. 42

Dienstag, 23. Juni
20 Uhr: Skat mit den Skatfreunden Eutin, Gaststätte Neudorfer Hof, Plöner Straße

Mittwoch, 24. Juni
9.30-11.30 Uhr: Öffnungszeiten der Stramplerkiste, SkF Eutin e. V. Beratungsstelle für Frauen, Familien und Schwangere, Plöner Straße 46 a
10-12 Uhr: Frühstück der AWO, Restaurant „Anmabu“, Freischützstraße

SÜSEL
Mittwoch, 24. Juni
19.30 Uhr: Mitgliederversammlung des Theatervereins Süsel e.V., Kulturscheune

Fahrradtour der Landfrauen

Ahrensbök *(t)*. Wie in jedem Jahr heißt es bei den Ahrensböker Landfrauen wieder Fahrräder aus dem Schuppen und los geht's. Dieses Mal radeln die Damen rund um Ahrensbök und besichtigen verschiedene Gärten. Für Kaffee und Kuchen wird gesorgt. Den Tag lassen die Landfrauen bei einem Imbiss ausklingen. Verbindliche Anmeldung bei Cordula Ziske unter Tel. 04525-609. Wer einen Kuchen backen möchte, teilt dieses bitte bei der Anmeldung mit. Die Kosten betragen drei Euro für die Landfrauen. Gäste sind willkommen, zahlen aber drei Euro Eintritt zusätzlich.

Froschesstille im Kurpark

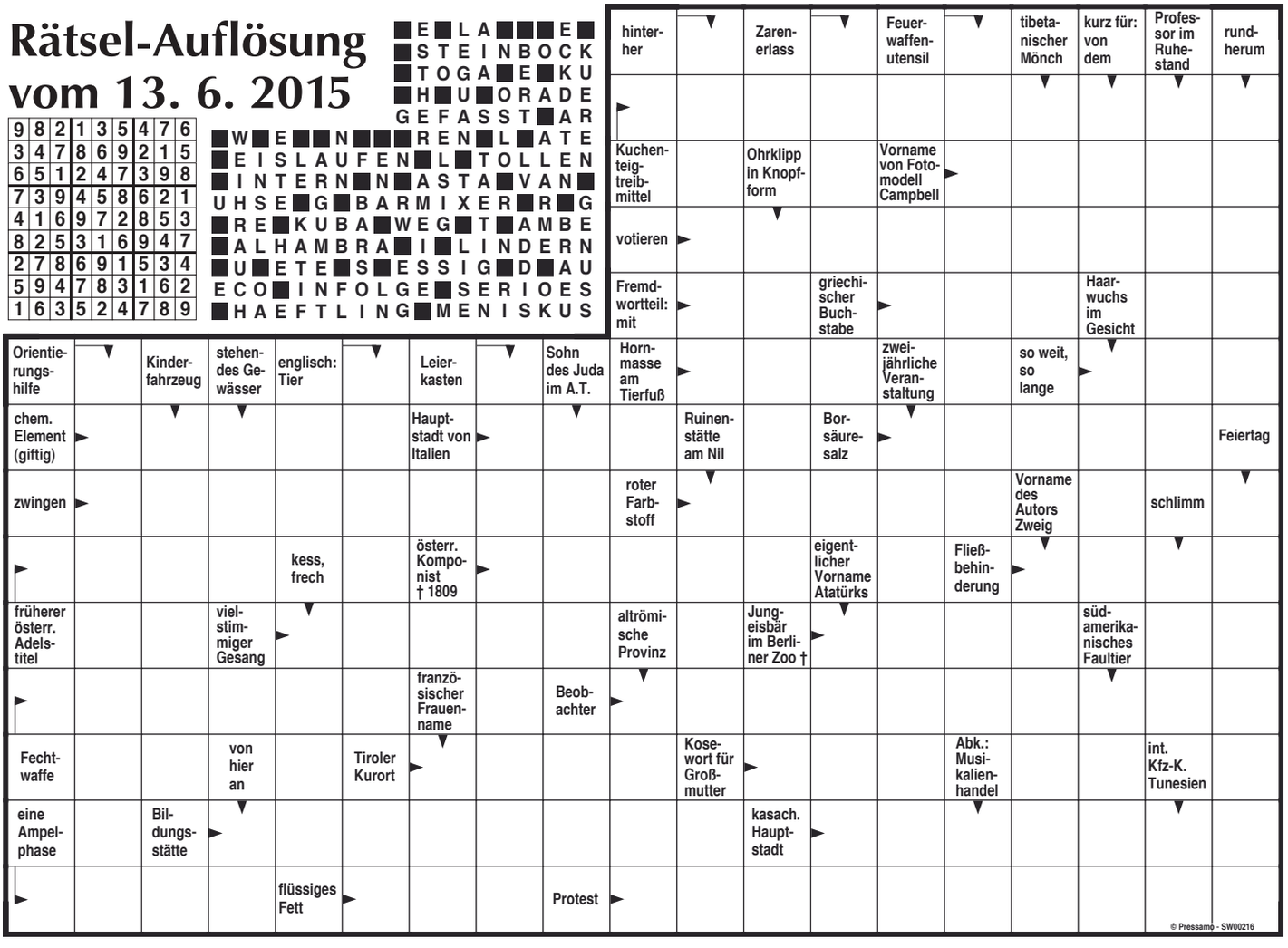
Bad Malente-Gremsmühlen *(wh)*. Es ist etwas stiller im Kurpark geworden, seit die Frösche um und in den Spiegelteichen ihr Liebesspiel und ihr damit einhergehendes Konzert so gut wie beendet haben. Sie lassen sich die Sonne auf den Rücken scheinen, während der Kurgast Theo Kircher aus Berlin sich an dem Anblick der Seerosen erfreut, die jetzt mehr und mehr ihre Pracht entfalten und neben der bunten Wildwiesenflora die Blicke und Fotolinsen der Besucher auf sich ziehen. *Foto: Hasse*

		6	8					
						4		1
2	4		7	6	5			
9		2		7			4	5
	8	5		4		7	9	
4	3			9		6		8
			2	5	6		8	4
8		4						
					7	9		

Rätsel-Auflösung vom 13. 6. 2015

9	8	2	1	3	5	4	7	6
3	4	7	8	6	9	2	1	5
6	5	1	2	4	7	3	9	8
7	3	9	4	5	8	6	2	1
4	1	6	9	7	2	8	5	3
8	2	5	3	1	6	9	4	7
2	7	8	6	9	1	5	3	4
5	9	4	7	8	3	1	6	2
1	6	3	5	2	4	7	8	9

■E■LA■■■E■
■STEINBOCK
■TOGA■E■KU
■H■U■ORADE
GEFASST■AR
■WE■■N■■■RE■N■LATE
■EISLAUFEN■L■TOLLEN
■INTERN■N■ASTA■VAN■
UHSE■G■BARMIXER■R■G
■RE■KUBA■WEG■T■AMBE
■ALHAMBRA■I■LINDERN
■U■ETE■S■ESSIG■D■AU
ECO■INFOLGE■SERIOES
■HAEFTLING■MENISKUS



Kreuzworträtsel und Sudoku

Reiseführer für die Genussregion zwischen Binnenland und Waterkant

Kai Schmidt schreibt mit Isabell und Julius Strack das „Kochbuch Ostholstein“

***Timmdorf (ed)*. Es ist das Buch, das noch gefehlt hat – ein Buch, das Leute, Landschaft, Liebenswürdigkeit und kulinarische Genüsse so appetitanregend und so liebenswert zwischen seine Deckel fasst, dass es nicht nur das perfekte Mitbringsel und die schönste Urlaubserinnerung ist, sondern dass es auch in keiner Ostholsteiner Küche fehlen darf: Das Kochbuch Ostholstein, das Kai Schmidt, Küchenchef im Landgasthof Kasch und Spitzenkoch aus Leidenschaft mit der Fotografin Isabell Strack und ihrem Mann Julius für die edition limosa zusammengestellt haben.**

Die edition limosa, ein Verlag, der sich hauptsächlich auf regionale Kochbücher, die vielmehr „kulinarische Heimatbücher“ sind, konzentriert, ist immer auf der Suche nach neuen Regionen, die sich nicht nur durch eine ganz besonders schöne Landschaft sondern auch durch ihre Küche, die Köche und Erzeuger auszeichnet. Und genau so eine ist die Holsteinische Schweiz – hier hat der Verlag sich durchgefragt, wer ein solches Kochbuch gestalten könnte. Der Name Kai Schmidt sei recht schnell gefallen – „der Verlag hat mich angesprochen, ich hab gesagt, ich versuche es mal“, erzählt er, „und habe für Fotos und Text Isabell und Julius Strack angesprochen.“

Mit einer ganzen Gruppe von Gastronomen und Erzeugern köstlicher Produkte vom Gallowysteak bis zum sortenreinen Obstbrand reist die GenussRegion Holsteinische Schweiz schon seit Jahren nach Berlin zur Grünen Woche und präsentiert dort die Köstlichkeiten und Schönheiten unserer Region. Mit dabei ist immer Kai Schmidt – wie kaum ein anderer weiß er es, aus den Produkten der Holsteinischen Schweiz wundervolle Gerichte zu zaubern. Kein Wunder also, dass der Verlag seinen Namen immer wieder hörte – und mit dem Küchenchef wohl genau den Richtigen gefunden hat für diese kulinarisch-literarische Unternehmung. Drei Jahre hat es vom ersten Telefonat bis zum fertigen Buch gedauert – herausgekommen ist ein Kochbuch mit Rezepten, Fotos und Geschichten, so abwechslungsreich und vielseitig, so schön und so köstlich wie unsere Landschaft.

Für die Rezepte hat Kai Schmidt seinen eigenen Fundus geplündert, aber auch seine Mutter Marie Luise und seine Schwiegermutter Karin Kahlstorf zu Rate gezogen. Ebenso wie „Oma Lotti“, die Seniorchefin des Landgasthofs Kasch, dessen Küchenchef Kai Schmidt seit elf Jahren ist. „Alleine geht so etwas nicht“, hat er die Erfahrung gemacht – so wechseln sich nun Kai Schmidts wundervoll kreative Gerichte mit Sterneanwartschaft ab mit Kindheitsrezepten und echter Ostholsteiner Küche. Hirsch-Carpaccio mit Apfel-Sellerie-Salat und Mousse von geräucherter Forelle mit Aquavit-Dill-Gelee sind nur zwei der wundervoll norddeutschen Antipasti, die Kai Schmidt vorschlägt – und das Galloway in Rotweingelee hat auch die Besucher der Grünen Woche schon zu Begeisterungsstürmen verleitet. Oma Lottis Hechtkopfsalat hingegen ist köstlich, aber vielleicht etwas gewöhnungsbedürftig so wie die lauwarm marinierte Schweinezunge oder die „Snuten un Poten“ im Erbseneintopf – „aber der Tatsache geschuldet, dass früher das ganze Tier verarbeitet wurde“, sagt Kai Schmidt, „eine Tendenz, die es heute wieder in den Küchen gibt.“ Eier im Mantel mit Tunke schmecken nach Kindheit, während die Möhren-Vanille-Suppe die Gäste nach allen Regeln der Kunst verwöhnt. Der Kartoffeleintopf und die Fliederbeersuppe wärmen die Seele „und die Sellerie-Birnen-Gorgonzola-Suppe ist mein Favorit“, schmunzelt Kai Schmidt. Eben diese verschiedenen Geschmäcker, süß und salzig, rauchig, sauer und mild, zeichnen die Ostholsteiner Küche aus – sie war über die Jahre hinweg den unterschiedlichsten Einflüssen ausgesetzt, ist sich aber doch immer treu geblieben, sich und den Menschen, die hier leben und essen. ieblingsgerichte in Hülle und Fülle. Dicke Scheiben Holsteiner Rosinen-Stuten mit Butter und Käse machen Lust auf einen Nachmittag am See mit Kaffee aus der Thermoskanne – Essen, das in Picknickkörbe gehört, auf Gartentische oder auf festlich gedeckte Tafeln, das glücklich macht, mit dem man feiern kann, Sonntags- und Alltagsessen. Malenter Kringel und Mandelplätzchen für Naschkatzen – oder die Birnenmousse mit Schokosauce, Rote Grütze natürlich. Kai Schmidt hat zusammengestellt, was zusammengehört, was schmeckt und was „von hier“ ist – Gerichte, die von Herzen kommen, kein Schickimicki, so wie es hier eben ist.

Besonders schön sind die kleinen Tipps im Kasten, die fast neben jedem Rezept stehen und sicher stellen, dass Kai Schmidts Profi-Rezepte auch in den Küchen von Hobbyköchen gelingen. „Ich habe die Rezepte so geschrieben, dass man sie nachkochen kann“, sagt der Küchenchef. Liebevoll und harmonisch kombiniert wurden Kai Schmidts Rezepte mit den Fotos, für die Isabell Strack durch die Holsteinische Schweiz gestreift ist und der mit ihrem Auge fürs Detail und für die schönsten Ecken die perfekte Bebilderung für dieses außergewöhnliche Kochbuch gelungen ist. Kleine Geschichten und Anekdoten runden es auf individuelle und liebenswerte Weise ab. Sie stammen von Julius Strack, der mit den literarischen Intermezzi die Brücke zwischen Rezepten und Bildern baut. Ein Buch, das Lust macht auf unsere Landschaft, aufs Kochen und Genießen. Und sonst wäre ja vielleicht niemand, der nicht bei Marie Luise Schmidt zum Kaffee eingeladen ist, in den Genuss von „Malus Butterkuchen“ gekommen. Das Rezept ist eine Hommage an Kai Schmidts Mama und großartige Butterkuchenbäckerin – sie ist mit dem Ergebnis und den Rezepten zufrieden, die ihr Sohn ausgewählt hat. „Man hat ja schon so viele Kochbücher“, sagt sie und strahlt, „aber so eines, so eines noch nicht. Ich bin selbst überrascht, wie schön das geworden ist.“

Das Kochbuch Ostholstein ist für 14,95 Euro im Landgasthof Kasch und im Buchhandel erhältlich.

„Kultur und Natur zu einem Erlebnis verbinden“

Festspiele ein fester Teil der Landesgartenschau - Kooperation stellt Weichen für gemeinsame Vermarktung

Eutin (wh). An einem Strick ziehen – aber natürlich in die gleiche Richtung: Nach diesem bewährten Erfolgsrezept soll auch in Eutin einiges in Richtung Landes-Gartenschau noch effektiver bewegt werden. Nachdem bereits die Kulturstiftungen des Kreises Ostholstein sowie die Eutin GmbH als touristischer Vermarktungs- und Vertriebspartner mit an Bord der Landesgartenschau 2016 sind, kam jetzt eine weitere Verstärkung dazu: Die Eutiner Festspiele gGmbH, vertreten durch die Geschäftsführerin Sabine Kuhnert, und die Landesgartenschau Eutin 2016 gGmbH, vertreten durch ihre Geschäftsführer Martin Klehs und Bernd Rubelt, vereinbarten eine gemeinsame Zusammenarbeit. Die Partner haben besiegelt, sich im Vorfeld und während der Landesgartenschau 2016 gegenseitig zu vermarkten. Dies bekundeten sie am Mittwoch dort, wo ab 10. Juli die Festspiele mit der Premiere zu „Aida“ beginnen: Auf der Freilichtbühne am Eutiner See.

Gelungene „Premiere“ auf der Freilichtbühne: Martin Klehs (l.) und Bernd Rubelt sowie Sabine Kuhnert besiegeln gemeinsame Vermarktung von Landes-Gartenschau 2016 und Eutiner Festspielen.

Foto: Hasse

„Unser gemeinsames Ziel ist es, uns bei der Einwerbung von Besuchern und der Förderung der jeweiligen Geschäftsinteressen zu unterstützen“, sagte Martin Klehs. Man vertraue auf Synergie-Effekte, denn die Gartenschau werde zweifellos durch die Festspiele und deren Inszenierungen auf dem LGS-Gelände bereichert. Zur gemeinsamen Vermarktung denke man an: Gewährung von Rabatten, Ausgabe von Flyern an der Kasse des Partners, gegenseitige Darstellung in Printmedien wie Flyern, Besuchermagazinen und Programmheften, die Auslage von Werbematerial, die Verortung auf Geländeplänen und Partnertafeln, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit sowie die gegenseitige Verlinkung im Internet. Auch bei Verkaufsförderungs-, Messe- und Veranstaltungsaktivitäten soll es immer wieder gemeinsame Anstrengungen geben. „Eutiner Festspiele und Landesgartenschau passen ideal zusammen, denn Kultur und Natur zu einem Erlebnis zu verbinden, ist unser gemeinsames Anliegen. Was liegt da näher, als auch beidseitige Werbemaßnahmen durchzuführen, um 2016 für unsere Besucher noch attraktiver zu sein”, bekräftigte Festspiel-Geschäftsführerin Sabine Kuhnert und fügte hinzu: „Ich freue mich, dass die Eutiner Festspiele im kommenden Jahr ein fester Teil der Landesgartenschau sein werden.“

Eine erste Zusammenarbeit zwischen der Landesgartenschau Eutin 2016 gGmbH und der Neuen Eutiner Festspielen gGmbH gab es bereits beim Studenten-Wettbewerb der „Kulturgärten“: Beide Partner präsentierten und prämierten zusammen mit dem Bund Deutscher Landschaftsarchitekten die Siegerentwürfe. Studenten der Landespflege, Garten- und Landschaftsarchitektur bzw. Landschaftsplanung interpretierten dort den Begriff „Kultur“, setzten ihn in verschiedenen Gartenkompositionen um und machen Musik, Literatur und Kunst auf diese Weise im Garten erlebbar.

Polizei sucht Zeugen:

Gefährdung des Straßenverkehrs auf der Landesstraße 57

Ostholstein *(t).* Am Dienstag, dem 16. Juni kam es auf der L57 zwischen Eutin und Schönwalde zu einer Gefährdung des Straßenverkehrs. Die Polizei sucht Zeugen. Zwischen 17.45 Uhr und 18 Uhr war der Fahrer eines silbernen Audi A4 auf der Landesstraße L57 von Eutin kommend in Richtung Schönwalde am Bungsberg unterwegs. In Höhe der Ortschaft Pulverbeck geriet der PKW vollständig auf die Gegenfahrbahn. Der Fahrer eines entgegen kommenden schwarzen Renault Twingos musste nach derzeitigen Erkenntnissen am rechten Fahrbahnrand anhalten, um einen Zusammenstoß zu verhindern. Im Anschluss daran wurde der Audi weiter in Richtung Schönwalde gelenkt – dabei überfuhr der Fahrzeugführer mehrfach die Mittellinie. Beamte der Polizeistation Schönwalde konnten den Audifahrer schließlich stoppen. Es bestand der Verdacht des Betäubungsmittelkonsums. Dem 22-jährigen Ostholsteiner wurde nach richterlicher Anordnung eine Blutprobe entnommen, der Führerschein wurde sichergestellt. Die Polizei sucht nun den Fahrer des schwarzen Renault Twingos und weitere Verkehrsteilnehmer, die zur Tatzeit auf der L57 von dem Audifahrer gefährdet wurden. Sachdienliche Hinweise nimmt die Polizeistation Schönwalde unter 04528/510 entgegen.

Mitgliederversammlung des Theatervereins Süsel e.V.

Süsel *(t).* Der Vorstand des Theatervereins Süsel e.V. lädt seine Mitglieder zur diesjährigen 42. Ordentlichen Mitgliederversammlung am Mittwoch, den 24. Juni 2015, um 19:30 Uhr in die Kulturscheune Süsel ein.

Einer der wohl wichtigsten Punkte auf der Tagesordnung in diesem Jahr ist die Verabschiedung des 1. Vorsitzenden Fritz Vehres, der sich nach 30jährigem Vorsitz nicht zur Wiederwahl stellt, und der damit verbundenen Neuwahl des 1. Vorsitzenden. Des Weiteren stehen auf der Tagesordnung die Berichterstattung über die zurückliegende Spielzeit, Tätigkeitsberichte über die Aktivitäten in der Kulturscheune und „op tour“ sowie Kassen- und Kassenprüfungsbericht. Es wird auch Ehrungen zu Bühnenjubiläen geben und einen Ausblick auf die nächste Spielzeit.

Agenturen für Arbeit eingeschränkt erreichbar

Ostholstein *(t).* Die persönliche Arbeitslosmeldung sowie Vorsprachen ohne Termin sind am Mittwoch, den 24. Juni 2015 in den Agenturen für Arbeit in Ostholstein wegen einer internen Veranstaltung nicht möglich.

Einladungen zu einem Termin können wie gewohnt wahrgenommen werden. Vorsprachen beim Jobcenter Ostholstein sind davon ebenfalls nicht betroffen.

Kundinnen und Kunden, die sich am 24. Juni 2015 arbeitslos melden müssten, können dies ohne finanzielle Einbußen am Donnerstag, den 25. Juni 2015 nachholen. Viele Anliegen wie zum Beispiel Fragen zu Leistungsangelegenheiten, zur Berufsberatung oder Vermittlung, Terminvereinbarungen oder Mitteilungen von Veränderungen lassen sich bequem telefonisch von zu Hause aus klären. Die gebührenfreien Hotline 0800 4 5555 00 ist täglich von 08.00 bis 18.00 Uhr für alle erreichbar.